

copied from web

copied from web

واپسی

copied from web

copied from web

سیرت النبی

# واپسی

copied from web

یاسر شاہ کے

انگلش ناول Shrine

سے ماخوذ شدہ



۶۹۹  
H.H. (\*)

انتساب

copied from web

اپنے دوستوں کے  
نام

## پیش لفظ

”واپسی“ میری تین ٹیلی فلمز کا مجموعہ ہے۔ واپسی، سودا اور لباس۔

اس مجموعے میں شامل پہلی ٹیلی فلم واپسی یا سرشاہ کے انگلش ناول Shrine سے ماخوذ ہے۔ میں پاکستانی اردو یا انگلش ادب پڑھنے کی شوقین نہیں ہوں مگر یا سرشاہ کا یہ ناول مجھے پچھلے سال screen adaptation کے لئے دیا گیا اور مجھے یہ کہنے میں کوئی عار نہیں کہ اپنی چھوٹی بڑی خامیوں کے باوجود Shrine پچھلے چند سالوں میں کسی بھی پاکستانی رائٹر کا لکھا جانے والا میرا سب سے پسندیدہ ناول رہا۔ اسے اس کتاب میں آپ تک پہنچانے کا مقصد آپ لوگوں کو Shrine میں اٹھائے جانے والے ایٹوز سے آگاہ کرنا ہے۔ ایٹوز نئے نہ کسی مگر انہیں پیش کرنے کا طریقہ بہت نیا اور دلچسپ ہے۔

”سودا“ آپ کو حیران کر دے گی کیونکہ یہ میرے مزاج اور میرے سائل کی کہانی نہیں ہے۔ اور آپ اسے پڑھتے ہوئے کبھی بھی یہ اندازہ نہیں لگا سکتے کہ اسے میں نے لکھا ہے اور اسی لئے مجھے اس پر بہت محنت کرنا پڑی مگر میں نے بہت کم سکرپس کو لکھتے ہوئے اتنا انجوائے کیا جتنا میں نے سودا کو لکھتے ہوئے کیا۔

”لباس“ ایک بہت مشکل اور حساس موضوع پر لکھی جانے والی تحریر ہے۔ میں مشکل اور حساس کے الفاظ کیوں استعمال کر رہی ہوں۔ اس کا اندازہ آپ اسے پڑھنے کے بعد ہی کر سکتے ہیں۔

تینوں ٹیلی فلمز میں ایک theme مشترک ہے اور وہ واپسی ہے..... یہ آپ سٹے کریں کہ یہ کتاب واپسی ہے یا سمجھو تہ

## کردار

### مرکزی

1-ماج (20 سال کا لڑکا)

2- نوشی (35 سال کا آدمی)

3- پائل (20 سال کی لڑکی)

4- جہاں آرا (60 سال کی عورت)

5- اظہر درانی (60 سال کا آدمی)

6- کاکو (60,50 سالہ آدمی)

### مثنوی

1- افتخار (اظہر کا بیٹا)

2- اسلم (35,30 سال کا آدمی)

3- چاندنی (25 سالہ لڑکی)

4- گرد (65,60 سالہ آدمی)

5- گلابو (50,60 سالہ آدمی)

6- حجام (45,40 سالہ)

7- مگازڈ

8- قال والا

9- میاں ولایت حسین (65,60 سالہ)

10- جیلہ (40,35 سالہ)

11- دوسری عورت

12- مرد (45,40 سالہ)

13- پتہ بتانے والا

14- چاندنی کا عاشق (45,40 سالہ)

15- اُستاد جی (45,40 سالہ)

16- پائل کا ننھا بچہ

17- پائل کا جوان بیٹا (25,20 سالہ)

18- پولیس والا

19- حجام کا گاہک

## لوکیشن

copied from web

- 1- پائل کا گھر
- 2- نوشی کا گھر
- 3- اعظمیہ کا اپارٹمنٹ
- 4- حزار
- 5- میاں ولایت حسین کا گھر
- 6- ساحل سمندر
- 7- حجام کی دکان
- 8- فٹ پاتھ
- 9- پارک
- 10- قبرستان
- 11- پائل اور اسلم کا گھر
- 12- چائے خانہ
- 13- ٹرکوں کا اڈہ
- 14- کچی
- 15- پارکنگ

## منظر: 1

وقت	:	رات
جگہ	:	پائل کا کوشا
کردار	:	پائل

کیرہ کوٹھے کے فرش پر گھٹکرو باندھے بڑی مہارت کے ساتھ تھرکتے قدموں کو فوکس کئے ہوئے ہے۔

گھٹکروں کی آواز ایک خاص لے میں آ رہی ہے۔ پاؤں زور سے بار بار فرش پر اٹھ اور پڑ رہے ہیں۔

پاؤں ہلکی ہلکی نیم تاریکی میں ہیں یوں محسوس ہو رہا ہے جیسے وہ رات ہے اور رقص کرنے والا تاریکی میں ہے۔ پاؤں بہت خوبصورت اور پائل نے چوڑی دار پاجامہ زیب تن کیا ہوا ہے۔

کیرہ پائل کا چہرہ جسم یا آس پاس کی جگہ نہیں دکھاتا صرف تھرکتے پاؤں میں بچتے گھٹکروں کو فوکس کئے رہتا ہے۔

(گھٹکروں کی آواز فلم میں کئی جگہ پر بیک گراؤنڈ میوزک کے طور پر استعمال

ہوگی)

## منظر: 2

دن	وقت
سڑک	جگہ
ماجو	کردار

کیرہ تیل کی اُن بیگنوں والے بیگر کو نوکس کرتا ہے۔ جو ماجو کے ہاتھ میں ہے۔ ماجو سڑک پر چل رہا ہے ہے۔ اور اُس کے اُٹھتے قدموں کے ساتھ ساتھ بوتلیں کھڑکھڑاتی ہیں۔

کیرہ ماجو کا چہرہ یا جسم نہیں دکھاتا صرف چلتے ہوئے آدمی کے ہاتھ میں اُس سینڈ کو نوکس کرتا ہے جن کے اندر بوتلیں قدموں کی حرکت کے ساتھ کھڑکھڑاتی ہیں اور اُن کی کھڑکھڑاہٹ عجیب سا شور پیدا کر رہی ہے..... (کھڑکھڑاہٹ نما یہ شور پوری قلم میں کئی بار اہم جگہوں پر بیک گراؤنڈ میوزک کے طور پر استعمال ہوگا)



### منظر: 3

وقت	:	دن
جگہ	:	سڑک
کردار	:	نوٹی

کیمرہ میگزینوں کے انداز میں تالیاں بجاتے ہاتھوں کو نوکس کرتا ہے۔ جو نوٹی کے ہاتھ ہیں۔ نوٹی سڑک پر چل رہا ہے اور چلتے ہوئے تالیاں پیٹ رہا ہے۔

کیمرہ نوٹی کا چہرہ یا جسم نہیں دکھاتا صرف تالی بجاتے ہاتھوں کو نوکس کرتا ہے۔ جو بھڑے ہیں اور ان پر نیل پالش لگی ہے۔ ہاتھوں میں انگوٹھیاں اور چوڑیاں بھی ہیں (خاص انداز میں بجائی جانے والی تالیوں کی یہ آواز فلم میں کئی جگہوں پر بیک گراؤنڈ میوزک کے طور پر استعمال ہوگی)

## منظر: 4

وقت	دن
جگہ	فٹ پاتھ
کردار	ماجو، انٹار

ماجو فٹ پاتھ پر اپنی بیٹلیاں اپنے سر کے پاس رکھے گہری نیند دیا: دماغ نظر آ رہا

ہے۔

بوتلوں والے اسٹینڈ میں ایک پتلی سی سی بندی نظر آ رہی ہے جو اُس کی کلائی کے ساتھ بندی ہوئی ہے۔

اُس کے کپڑے میلے بوسیدہ اور پیند زدہ ہیں۔

سیرہ اس کے جسم اور بوتلوں کو دکھاتے دکھاتے اُس کے چہرے کو فوکس کر لیتا ہے۔ اور یک دم اُس کے چہرے اور جسم پر بہت زیادہ کچھڑنا پانی آ کر گرتا ہے۔

ماجو ہڑبڑا کر اُٹتا ہے اور اپنے کپڑوں پر پڑے اُن کچھڑ کے دھبوں کو دیکھتا ہے۔ پھر سڑک پر دوڑ جاتی ہوئی اُس شاندار کار کو دیکھتا ہے۔ جو اُس کے قریب فٹ پاتھ سے چھو فاصلے پر موجود پانی نے ایک گڑھے سے تیزی سے گزرتے ہوئے اُس پر چھیننے اُڑا کر گئی ہے۔

اُس کے ماتھے پر یک دم بل نمودار ہوتے ہیں چہرے سے کچھڑ پونچھتا: ہوا وہ اُس سے چہرہ کر کے زیر لب کچھ گالیاں نکالتا ہے جس طرف وہ گاڑی گئی ہے۔

گاڑی تب تک غائب ہو چکی ہے۔

بہت صبح کا وقت ہے اور ابھی سڑکوں پر ٹریفک نہ ہونے کے برابر ہے۔

ماجو اپنا چہرہ صاف کرنے کے بعد قمیض پر سے بھی کچھ صاف کرنے کی کوشش

کرتا ہے مگر اس کوشش میں وہ کچھڑ کو کپڑوں پر مزید پھیلا دیتا ہے۔ اور اپنے ہاتھوں کو بھی آلودہ کر لیتا ہے۔

سر کھجاتے ہوئے وہ ایک بار پھر فٹ پاتھ پر لیٹ کر سونے کی کوشش کرتا ہے۔

مگر آنکھیں فوری طور پر بند کرنے کی بجائے وہ سر کے پاس پڑی بوتلوں والے

اسٹینڈ کو گھورنے لگتا ہے۔ وہ ایک نیک آن بوتلوں کے اندر موجود تیل پر نظریں جمائے ہوئے

ہے۔

تبھی وہ گاڑی ایک بار پھر سڑک پر نمودار ہوتی ہے اور اسی تیز رفتاری سے سڑک

پر گزرتے ہوئے ایک بار پھر پانی کے اس گڑھے سے ماجو پر چھینٹے اڑاتی ہوئی گزرتی ہے۔

ماجو کرنٹ کھا کر غصے میں اٹھتا ہے۔ اور اس بار بلند آواز میں گاڑی کے عقب میں آواز

لگاتا ہے۔

ماجو: حرام زادے.....

بے غیرت.....

گاڑی تب تک کچھ فاصلے پر نظر

آنے والے ایک گھر کے کھلے گیٹ سے اندر جا رہی ہوتی ہے۔ چونکدار گیٹ بند کر رہا ہے

جبکہ ماجو ایک بار پھر اپنی آستینوں اور ہاتھوں کے ساتھ طیش کے عالم میں فٹ پاتھ پر بیٹھا

کچھ صاف کر رہا ہوتا ہے۔ وہ ساتھ ساتھ کچھ بڑبڑا بھی رہا ہے۔

## منظر: 5

دن	وقت
نوشی کا گھر	جگہ
نوشی	کردار

یکمرہ نوشی کے چہرے کو فوکس کئے ہوئے ہے۔ نوشی سو رہا ہے مگر اُس کا چہرہ  
 میک اپ سے تھرا ہوا ہے۔  
 یک دم الارم کی آواز پر نوشی بڑبڑا کر اٹھتا ہے اور چارپائی کے سرہانے پڑی  
 تپائی پر رکھا الارم بند کرتا ہے۔  
 پھر نیم تاریک کمرے میں نظر ڈالتا ہے۔  
 نوشی الارم بند کر کے چارپائی پر بیٹھا بیٹھا جمائی لیتا ہے اور سرہانے پڑا دوپٹہ اٹھا  
 کر گلے میں ڈالتا ہوا چارپائی سے ٹانگیں نیچے کرتا ہے اور جوتا ڈھونڈنے لگتا ہے۔

## منظر: 6

وقت	:	دن
جگہ	:	نوٹھی کا گھر (صحن)
کردار	:	نوٹھی

.....

نوٹھی صحن میں تل کے پاس پنجوں کے بل بیٹھا اپنے چہرے پر پانی کے چھپاکے مار رہا ہے۔ پانی اپنے ساتھ اُس کے چہرے کا پاؤڈر اور غازہ اُتار رہا ہے اُس کا کاجل اور پھیل رہا ہے وہ چہرے کو زور زور سے رگڑ رہا ہے۔ پھر پانی کا ایک اور چھپاکہ مار کر نیچے فرش پر بہتے اور نالی میں جاتے ہوئے پانی کو دیکھتا ہے۔  
کیمرہ نالی کے پانی کو فوکس کرتا ہے۔

## منظر: 7

وقت	دن
جگہ	پائل کا گھر
کردار	پائل

کیرہ فرش پر گرتے پانی کے قطرہوں کو فوکس کرتا ہے جو آئستہ آئستہ فرش پر پانی کو پھیلا رہے ہیں۔

پھر کیرہ فرش سے آئستہ آئستہ اوپر جھولتی ہوئی لٹوں کو دکھاتا ہے جن سے گرنے والا پانی فرش کو گیلیا کر رہا ہے۔

پائل اپنے ڈریسنگ ٹیبل کے سامنے سٹول پر بیٹھی شیشے میں کچھ عجیب سے انداز میں پلکس جھپکائے بغیر اپنا چہرہ دیکھ رہی ہے۔

وہ ابھی ابھی نہا کر باہر نکلی ہے اور صرف اُس کے بالوں سے ہی پانی نہیں نچڑ رہا بلکہ اس کے چہرے پر بھی پانی کے قطرے ہیں وہ شیشے میں سے کمرے کے نظر آنے والے عکس کو دیکھتی ہے۔ گردن موڑے بغیر صرف آنکھوں کو حرکت دیتے ہوئے..... کمرے میں پڑے ڈبل بیڈ کی سائینڈ ٹیبل پر شراب کی بوتل اور گلاس نظر آ رہے ہیں۔ بیڈ سائینڈ ٹیبل پر سوئے کے کچھ گجرے اور کچھ نوٹے پھونے ہار بھی پڑے ہیں۔ بیڈ کی چادر تقریباً ایک طرف سے فرش پر لٹکی ہوئی ہے جیسے بے ترتیب ہیں اور بیڈ پر سلوٹس ہیں۔

کمرے کے ایک طرف پڑے صوفے کے سامنے ٹیبل پر کھانے کے کچھ برتن

اوندھے سیدھے پڑے ہیں ایک پلیٹ میں چند ٹھنڈے تیخ کباب نظر آ رہے ہیں۔

وہ آئینے سے کمرے کو دیکھتے ہوئے یک دم اپنے لمبے گیلے بالوں کو جوڑے کی

شکل میں لپٹتی ہے اور اٹھ کر کھڑی ہو جاتی ہے۔

(گھنگھروں کی آواز)

// Cut //

## منظر: 8

وقت : دن  
 جگہ : حجام کی دکان  
 کردار : ماجو

ایک گندے اور تنگ سے حمام کے اندر ماجو ٹوٹے پھوٹے شاور کے نیچے کھڑا ہے۔ نکلا گھماتے ہوئے وہ شاور کھولتا ہے۔ پانی کی پتلی سی دھار اس کے چہرے پر گرتی ہے۔ اور کچھڑ کو دھولے جاتی ہے۔ وہ آنکھیں بند کیے اپنے سر پر پانی گرنے دیتا ہے۔ یوں لگتا ہے وہ اس وقت کہیں اور پہنچا ہوا ہے۔

// Intercut //



## منظر: 9

(خیال)

وقت : دن  
جگہ : باتھ روم  
کردار : ماجو

---

ماجو ایک شاندار سے باتھ روم کے اندر شاور کے نیچے کھڑا ہے اور شاور کی بھرپور دھارا اُس کے جسم پر پڑ رہی ہے۔ وہ مسکرا رہا ہے یوں جیسے سر پر گرتے پانی سے محفوظ ہو رہا ہے۔

// Cut //

## منظر: 10

وقت	دن
جگہ	حجام کی دکان
کردار	ماجو، حجام، گاہک

ماجو حجام کی دکان میں جگہ شیشے کے سامنے کھڑا اپنے بالوں میں تیل لگا رہا ہے حجام پاس پڑی کرسی پر بیٹھے گاہک کی شیو بنانے میں مصروف ہے۔

ماجو بالوں میں تیل لگانے کے بعد سامنے شیشے کے پاس پڑی ایک اخبار اٹھا کر اپنے ہاتھ رگڑتا ہے وہ ہاتھوں میں لگا تیل صاف کر رہا ہے۔ اخبار انگلش ہے اور اُس پر ایڈز کے بارے میں ایک بڑا سا اشتہار چھپا ہوا ہے مگر ماجو ہاتھ صاف کر کے اخبار ایک طرف پھینک دیتا ہے اور جیب سے ایک کنگھی نکال کر بالوں میں پھیرنے لگتا ہے

حجام اسے مخاطب کرتا: حجام: افضل کا خط آیا ہے  
تصہیں سلام کہہ رہا ہے۔

بے اختیار مسرور ہو کر: ماجو: کویت سے؟

حجام: ہاں کویت سے

ماجو: کیا کام مل گیا ہے؟

حجام: ہاں میٹس کر رہا ہے

اس کے بیٹے نے

پھر گئے نہ وہ سینھ اُسے

ماتہ نہ اُسے باہر لے جاتا..... تو وہ

آج تمہاری طرح پھر کسی کی مالش کے

لئے ہی جا رہا ہوتا..... اسی کو دن

پھرنا کہتے ہیں..... اللہ چھپر پھاڑ کر

دیتا ہے جب دینے پر آئے۔

ماجو کا چہرہ کچھ پھیکا پڑتا ہے۔ وہ آئینے میں اپنے بالوں میں کسی سوچ میں ڈوبا کنگھی کرتا رہتا

ہے۔

// Cut //

## منظر: 11

وقت	:	دن
جگہ	:	سڑک
کردار	:	پائل

پائل ایک سیاہ لمبی چادر سے خود کو سرتا پیر چھپائے ہوئے ہے۔ وہ اپنے گھر کے چھوٹے گیٹ کو کھول کر باہر آتی نظر آتی ہے۔ پھر سڑک پر آ جاتی ہے۔

// Cut //

## منظر: 12

دن	وقت
سڑک	جگہ
کا کو پائل	کردار

پائل سڑک پر چل رہی ہے۔ کسرہ اُس کے اوپر والے حصے کو نوکس کئے ہوئے ہے۔  
وہ چلتے چلتے ایک دم ہولے سے مسکراتی ہے

پھر بولنے لگتی ہے اور پائل: دنیا ادھر سے ادھر ہو  
ساتھ اسی طرح چلتی رہتی جائے تجھے اس وقت  
خیند نہیں آئے گی ہے۔

تو بلی کی طرح جاگتا  
ہی رہے گا یہ  
کیسے ہو سکتا ہے کہ کوئی  
گھر میں آئے یا گھر سے  
جائے اور کا کو کو پتہ

نہ چلے۔

وہ اس جملے پر چلتے چلتے زکتی ہے۔ پھر مڑ کر پیچھے دیکھتی ہے۔ اُس کے ہانکل عقب میں اُس  
کی یاد میں چند قدم پیچھے ایک چھوٹے قد کا ادھیڑ عمر آدمی پھلا آ رہا ہے۔

## منظر: 13

دن	وقت
مزار کی میڑھیاں	جگہ
پائل، نوشی، ماجو	کردار

کیرہ میڑھیاں چہتے پائل کے ہیروں کو فوکس کرتا ہے پاؤں اسی طرح مہندی سے سجے خوبصورت ہیں مگر اب اس میں مٹھنکر دیکھیں ہیں۔ اور جوتے بھی نہیں ہیں۔ پائل سیاہ چادر میں خود کو اچھی طرح چھپائے میڑھیاں چہ رہی ہے۔ کیرہ اُس سے کچھ پیچھے تالیاں بجاتے ہاتھوں کو فوکس کرتا ہے۔ نوشی اب بھی تالیاں بجا رہا ہے مگر اب وہ بھی پائل کے پیچھے میڑھیاں چہتا نظر آ رہا ہے۔ (بیک گراؤنڈ میں مٹھنکر ڈس کی آواز تالیوں کی آواز میں مدغم ہوتی سنائی دے رہی ہے۔)

کیرہ اب عورتوں کا لباس پہنے سجے سنورے نوشی سے ہوتا ہوا اُس کے پیچھے میڑھیاں چہتے ماجو پر فوکس ہوتا ہے۔ اُس کے ہاتھ میں پکڑی بوتلوں والے شینڈل پر پھر ماجو کے چہرے پر۔ (کمز کھڑائی بوتلوں کی آواز اب مٹھنکر ڈس اور تالیوں کی آواز میں مدغم ہو گئی ہے اور تینوں آوازیں مل کر ایک عجیب سی لے پیش کر رہی ہیں۔)

تینوں دوست آگے پیچھے مزار کی میڑھیاں چہتے نظر آ رہے ہیں۔ (بیک گراؤنڈ میں مٹھنکر ڈس تالیوں اور بوتلوں کا شور سنائی دے رہا ہے۔)

## منظر: 14

دقت	دن
جگہ	مزار کے قریب میدان
کردار	ماجو، پاکل، نوشی

تینوں ایک درخت کے نیچے بیٹھے چائے کے کپوں میں rusk ڈبو ڈبو کر کھا رہے ہیں۔ پاکل باری باری دونوں کا چہرہ دیکھتے ہوئے کہتی

ہے۔ پاکل: تم دونوں آج پھر اُداس ہو

کیا ہوا ماجو؟..... اور

نوشی اب کب تک زویا

کے لئے منہ لٹکائے پھرے

گی۔

نوشی: میرے سے مذاق نہ کر

پاکل میرا جی اچھا نہیں

ہے۔

پاکل: اور کتنے دن اپنا جی اس

طرح نہ کر کے پھرے گی

..... کچھ ہوش کے ناخن

لے نوشی زویہ کو مرنا  
تو سرگئی تو پیٹے بی  
کیوں زندہ درگور کر رہی

ہے اپنے آپ کو  
تجھے کیا ہوا ہے ماجو؟  
مجھے تو لگتا ہے انہیں گاڑیوں  
میں سے کسی نے نگر ماری  
ہے اسے جن کی تصویریں  
اکٹھی کرتا پھرتا ہے۔

نوشی:  
کیوں رے ماجو.....؟  
پائل:  
شکل دیکھو اور شوق دیکھو  
20 لاکھ سے سب کی گاڑی

پر تو نظر کتنی نہیں ہے اس  
کی..... کیوں بے ہوش  
کیوں نہیں ہے آج؟

ماجو:  
کیا بولوں؟

پائل:  
کچھ بول..... پر بول تو کسی

ماجو:  
افضل کو کویت میں بڑی

اچھی نوکری مل گئی ہے۔

ایک سگریٹ سلگاتے  
ہوئے

نوشی:  
دو تیرا مٹھیا پار؟

ماجو:  
ہاں آج صادق حجام نے

بتایا مجھے... اس نے خط

لکھا تھا اے... قسمت دیکھو

سانے کی دو سیرنی جڈ



میں تیرا رات مائش ہ

سامان لے کر میں

تم لوگوں کے پاس بیٹھا رہا

اور وہ سینو آسے لے ازا

نوشی توں پھرتی مجھے

کہیں ہمیں گائیاں

وہ بھاری ہوتے

تھیں اس رات دن نہ ہوتی

تو اب تو عربوں کی مائش

کر رہا ہوتا۔

تم لوگوں کو کیا کہوں

اپنی تو قسمت ہی خراب ہے

سڑک پر بیٹھے ہیں

سڑک پر ہی مر جائیں گے

نوشوں کی مائش کرتے

کرتے تم دونوں تو پھر

بھی اچھے ہو گھر ہے

تم دونوں کا میرا کیا ہے

سڑک پر کھڑی ہر چست گھر نہیں ہوتی

ماجو . تو سڑک پر ہے پر

آزاد تو ہے ، اپنی مرضی

سے تو تھی رہا ہے . میں طنز

قید میں تو نہیں ہے۔

آسے ہائے تم دونوں کی قسمت

مذاق اڑانے والے

انگاز میں

رہنچیدہ ہو کر

اس کا کندھا

تھپتے ہوئے

مذاق اڑانے والے

خراب ہے ... ایک میں ہی  
ہوں بھاگ بھری ... اپنا تو  
گھر بھی ہے ... گرو بھی ہے  
سکھی سہیلیاں بھی ہیں ...  
ساری دنیا ہی اپنی ہے

بس ایک خاندان نہیں ہے  
اپنا بھی گھر ہو جائے گا جب  
میں اور اسلم .....

پائل:

افسردگی سے عجیب  
سی مسکراہٹ کے  
ساتھ

چائے پیتے پیتے نوشی  
کو بے اختیار لہتو  
لگتا ہے۔۔ پائل بات  
ادھوری چھوڑ کر غصے  
میں نوشی کو دیکھتی  
ہے

کیوں کیا تکلیف ہونے لگی ہے  
تم دونوں کو اسلم اور میرے  
نام پر ... تم دونوں کو برداشت  
نہیں ہوتا کہ مجھے ایک سچا پیار  
کرنے والا مل گیا ہے۔

ماجو:

سچا پیار کرنے والا؟  
ہوش کے ناخن لے پائل ...  
ہم لوگوں کی زندگی میں جھوٹا  
سچا کوئی پیار نہیں ہوتا ...  
صرف کاروبار ہوتا ہے۔۔ وہی  
کاروبار جس کے لئے ہم سڑک پر

ہیں اور تم بازار میں  
 نوشی: تو سچا بیار ایسے کہتی ہے جیسے  
 پان چھالیہ کی بات کر رہی  
 ہو۔

پائل: تو چپ رہ تو نہ مرد نہ عورت  
 تجھے کیا پند محبت کا

نوشی: لکڑوہ بول رہی ہے مجھے؟

پائل: میں نے کیا کہا؟

ماجو: تو چپ کر نوشی مجھے سمجھانے

دے اسے

پائل: کوئی مجھے کچھ نہ سمجھائے۔

اسلم میری زندگی میں آنے والا  
 پہلا اور آخری مرد ہے جس کے  
 ساتھ میں شادی کا سوچتی

ہوں

نوشی: اور پھر ساری عمر ماتھے پر ہاتھ

رکھ کر روؤں گی

پائل: جب میں اسلم کے ساتھ شادی

کے بعد اس حزار پر سلام

کرنے آیا کروں گی تو تم لوگوں

کو پتہ چل جائے گا کہ میری

اور اس کی محبت یہی ہے۔

ماجو: تو ہے کیا پائل؟..... ایک

طوائف..... ناچنے والی عورت

نہیے میں آ کر  
 مدافعتانہ انداز میں

تتا ہے۔

بات کاٹ کر  
 نہیے سے

اسلم فریب ہے مگر اس  
 کا خاندان ہے۔ اس کی ماں  
 بیٹھی ہیں وہ ایک ہزار کی  
 عورت کو اسلم کی بیوی بن  
 کر اس گھر میں آئے دیں گی؟  
 ایک ایسی عورت کو جس کے  
 نہ آگے کوئی ہے نہ پیچھے  
 تجھے سمجھ کیوں نہیں آتی کہ وہ  
 تجھ سے محبت نہیں کرتا صرف  
 تجھے استعمال کر رہا ہے۔

پائل اپنی آنکھوں میں آنے  
 والے آنسوؤں کو روکنے  
 کی کوشش کرتے ہوئے  
 ایک دم ہاتھ میں پکڑا  
 خالی کپ زور سے زمین  
 پر مارتے ہوئے اٹھ  
 کر تیزی سے وہاں سے  
 چلی جاتی ہے۔

نوٹس: پائل پائل

نوٹس: آواز دیتا ہے

ماجو ہونٹ کاٹنے

لگتا ہے۔ نوٹس

ماجو سے کہتا ہے۔

تجھے کیا ضرورت تھی اس  
 سے ایسی باتیں کرنے کی  
 خواہگو اور دل دکھا دیا اس

## منظر: 15

دن	:	وقت
ہجڑوں کا قبرستان	:	جگہ
نوٹی	:	کردار

نوٹی قبر پر نظریں گاڑے بیٹھا ہے اُس کے گالوں پر آنسو بہہ رہے ہیں۔ قبر پر پڑے چند پھول ہوا کے ایک جھونکے کے ساتھ قبر کے اوپر سے لڑھک کر کچھ دور جاتے ہیں۔

## منظر: 16

(ماضی)

وقت	رات
جگہ	نوٹھی کا گھر
کردار :	نوٹھی، زویا

نوٹھی اور زویا ایک چارپائی پر چپت لیٹے ہوئے ہیں۔ وہ دونوں چھت کو دیکھ رہے ہیں کمرے میں نیم تاریکی ہے۔

چھت کو دیکھتے ہوئے زویا: تجھے پتہ ہے نوٹھی مجھے  
سب سے زیادہ کس چیز سے ڈر لگتا ہے؟  
نوٹھی: کس چیز سے؟  
زویا: موت سے  
نوٹھی: کیوں ری موت سے  
کیوں؟..... اس زندگی سے تو اچھی ہی ہوگی  
موت.....

کلے کلے کے لئے سڑکوں پر ناچتا تو  
نہیں پڑے گا

زویا:

نہیں مجھے اس لئے موت  
سے ڈر لگتا ہے کہ کہیں اگلی زندگی  
میں بھی میں بیجزوہ نہ ہوں.....

نوٹھی یک دم گردن  
موز کر زویا کا چہرہ  
دیکھتا ہے جو اسی  
طرح چھت کو دیکھتے  
ہوئے کہہ رہا ہے۔

ایک زندگی کی تو کوئی بات نہیں  
مگر بار بار بیجزوہ بن کر جینا.....  
نہ ری یہ مجھ سے نہیں ہوگا۔

..... میں چاہتی ہوں جب میری  
روح میرے جسم سے نکلے تو یہ  
جسم یہیں..... ادھر اس دنیا میں  
ہی ختم ہو جائے..... یہ اگلی دنیا  
میں میرے ساتھ نہ جائے.....  
بے جنس جسم کس کام کا؟.....  
اگلی دنیا میں عورت بنوں چاہے  
مرد..... مگر انہیں دونوں میں سے  
کچھ بنوں میں..... بیجزوہ بن کر تماشہ  
نہ بنوں میں

## منظر: 17

دن	وقت
پاکل کا گھر (بوابال)	جگہ
کا کو، جہاں آرا بیگم	کردار

کیمرہ فرش پر گلاب اور موہیے کے مٹلے ہوئے پھولوں کو فوکس کرتا ہے۔ جنہیں  
کا کو جہازو کے ساتھ اکٹھے کر رہا ہے۔

تجھی جہاں آرا بیگم ایک پان منہ میں رکھتے ہوئے اندر داخل ہوتی ہے اور کا کو کو  
دیکھتے ہوئے

کہتی ہے۔

جہاں آرا: تیرا کام ابھی تک

ختم نہیں ہوا کا کو؟

کا کو: بس ہو گیا بی بی جان

جہاں آرا بیگم پان چباتے ہوئے

ایک طرف رکھے تخت پر بیٹھتی

ہے۔

جہاں آرا: تو بھی بوزھا ہوتا

جا رہا ہے کا کو۔

ہاتھ سر ڈھیلے پڑنے

لگے ہیں تیرے۔



ایک زمانہ تھا جب  
پہری کی طرح حکومت

تھا تو آہا

کیا زمانہ تھا وہ۔

جب گوریہ زندہ تھی

تب تو اس کو ٹھے کو

بھاگ لگے ہوئے تھے

ارے دن رات

میں فرق کرنا مشکل ہو

جاتا تھا اتنے لوگ ہوتے

تھے یہاں یاد ہے۔

تا تجھے کا کو؟

کا کو جی بی جان

جہاں آرا کیا ٹھاٹھ تھے تب یہ لمبی

گاڑیاں اور یہ گاڑیوں

کی لمبی قطاریں پوری

سڑک بھری ہوتی تھی۔ کئی

ہزار تو گاڑی نکالتے لوگوں کے

ایکمیڈنٹ ہوئے پھر فٹنر

صاحب کو کہہ کر یہاں ٹریک

پولیس والا کھڑا کروایا۔۔۔

سب گوریا کی وجہ سے تھا وہ

قتل کیا ہوئی میرا تو کوٹھا اجڑ

گیا یہ پائل چنپل چاندی

رات رات کرتے گہری سانس لیتی

سے جیسے اسے ہجر یاد آتا ہے۔

کا واسطے کام میں مصروف

اپنے کوزے کو کوزے دان

میں ڈالنے میں مصروف

ہے۔

پوچھتی ہے۔

بے اختیار جاہلانہ انداز

میں بنتی ہے۔ پھر ہنر

یا سیت بے انداز میں

بنتی ہے۔ جہاں آداب

کوئی ایک بھی اُس کی کلاس  
 کی نہیں ہے..... وہ تو ایک  
 ہی تھی اپنے نام کی  
 ..... ہائے میری گور یا ایسے  
 بے رحمی سے مارا ظالم نے۔

جیسے اپنے آپ سے باتوں  
 میں مصروف ہے۔

سینے پر دونوں ہاتھ رکھتے  
 ہوئے آہ بھرتے ہوئے

کا کوٹو کری اور جھاڑو  
 اٹھا کر کھڑا ہوتا ہے۔  
 اور دروازے کی طرف  
 جاتا ہے۔

## منظر: 18

وقت	:	دن
جگہ	:	سڑک
کردار	:	ماجو

ماجوفت پاتھ پر چل رہا ہے جب اُسے فٹ پاتھ پر ایک اخبار گرا ہوا ملتا ہے۔ وہ ٹپ کر اُسے اٹھاتا ہے۔ اور اُلٹ پٹ کر دیکھتا ہے۔ پھر ایک جگہ اُس کی نظر ٹھہر جاتی ہے وہ تیل کی بوتلیں فٹ پاتھ پر رکھتے ہوئے خود بھی نیچے بیٹھ جاتا ہے اور بڑی احتیاط کے ساتھ اخبار میں ایک گاڑی کی تصویر کو پھاڑ لیتا ہے۔

پھر اپنی جیب سے اخبارات کے کچھ دوسرے تراشے نکالتا ہے اور اُس تراشے کو بھی اُن تراشوں کے ساتھ تہہ کر کے رکھ دیتا ہے پھر دوبارہ اُنہیں جیب میں ڈال لیتا ہے۔

## منظر: 19

دن	وقت
پائل کا کچن	جگہ
پائل، جہاں آرا، کا کو	کردار

پائل کچن کے ٹیبل پر بیٹھی ناشتہ کرنے میں مصروف ہے اور کا کو کچن میں برتن  
 دھونے میں مصروف ہے۔ جب جہاں آرا اندر داخل ہوتی ہے اور  
 کا کو سے کہتی ہے۔ جہاں آرا: چائے کا ایک کپ  
 بنا کر دوئے کا کو  
 ..... درد سے سر پھنا  
 جا رہا ہے۔

وہ کہتی ہوئی پائل کے پاس  
 دوسری کرسی کھینچ کر بیٹھتی  
 ہے اور ایک اُبلتا ہوا  
 انڈہ پھیلتے لیتی ہے۔  
 انڈہ پھیلتے ہوئے وہ  
 پائل سے کہتی ہے۔

جہاں آرا: اگلی شوٹنگ کب  
 ہے تیری؟  
 پائل: پرسوں  
 جہاں آرا: کس کی شوٹنگ ہے؟

پاکل: جہا تکیر بھلی کی  
جہاں آرا: تو پھر تو وہ حرام زادہ  
اسلم بھی ہوگا وہاں۔

پاکل  
اماں اب دو بارہ گالی  
مت دینا اُسے  
میں نہیں سنوں گی

جہاں آرا: دیکھ پاکل۔ میں ماں

پاکل سلاؤس کھاتے کھاتے  
رُک جاتی ہے اور نا، مٹکی  
سے ماں کو دیکھتی ہے۔  
بے حد درستی سے کسی  
ہے۔

جہاں آرا: یک دم اپنی  
نون بدلتے ہوئے ہاتھ  
نرم آواز میں کہتی  
ہے۔

ہوں تیری ... دشمن نہیں ہوں  
میں سب تیرے فائدے کے لئے  
کہہ رہی ہوں۔ اسلم دو نکلے کا  
ایک کیرہ مین ہے اور کیرہ مین  
سے طوائفیں عشق نہیں لڑاتی۔  
پاکل: تو نے ہی کہا تھا کہ اُس سے  
چکر چلاؤں تاکہ وہ میرے اچھے  
شائس لے ... شوٹنگ میں  
اور مجھے اور فلمیں مل جائیں۔

جہاں آرا: چکر چلانے کو کہا تھا عشق  
لڑانے کو نہیں۔

پاکل: میں انسان ہوں رو بوٹ نہیں

کہ تیرے کہنے پر چوں اور تیرے  
کہنے پر زک جاؤں۔ محبت  
کرتی ہوں میں اُس سے اور  
بیٹھ کرتی رہوں گی۔

جہاں آرا: طوائفوں کی زندگی میں محبت  
نام کی کوئی شے نہیں ہوتی

نہ ہوتی چاہیے۔ سارے مرد  
کتے ہوتے ہیں اور ساری طوائفیں  
ہڈیاں..... وہ ہڈی کو چوستے

ہیں بھنبھوڑتے ہیں اور ذل

بھر جانے پر بیچوں سے زمین کھود

کر دفن کر دیتے ہیں..... نہیں.....

..... وہ کبھی ہڈی کو گلے کھنڈار

یا سر کا تاج بنا کر نہیں بھرتے۔

پائل: میں اسی لئے طوائف بنا

نہیں چاہتی۔

جہاں آرا: طوائفیں بنتی نہیں..... ہوتی

ہیں..... تھڑکی ماں اور اُس

کی پیچھے سے سات نسلیں

طوائفیں ہیں پھر تو اپنے آپ

کو کیا سمجھے بیٹھی ہے۔

پائل: پھر میری نسل میں آگے کوئی طوائف

نہیں آئے گی۔ میں اسلم سے شادی

کروں گی۔ عزت سے گھر بساؤں

کی۔

جہاں آرا: محبت اور عزت بھول گئی

گوریا کو ... تیرے سامنے کوٹھے

پر آ کر دن دہاڑے مار گیا

تھا اس کا عاشق ..

بھی اسی طرح اس کا دم بھرتا

تھا جیسے آج اسلم تیرا۔

پاکل: اسلم ایسا نہیں ہے۔

جہاں آرا: وہ مرد نہیں ہے تا اس لئے۔

پاکل: مجھے تمہیں اپنی ماں کہتے شرم

آتی ہے ... ماں میں بیٹیوں کو

طوائفیں بنا کر اپنی جیبیں بھرتی

ہیں؟

جہاں آرا: مجھے بھی تمہیں بیٹی کہتے ہوئے

شرم آتی ہے ...

تمھ سے چاندنی اچھی ہے وہ

اس کوٹھے کی واحد لڑکی ہے

جو گوریا کے آس پاس کہیں بھائی

چا سکے مرد کوٹھے چانتے ہیں

اس کے۔

پاکل: تو پھر جاؤ نچاؤ چاندنی کو،

تمہاری طرح یسینی بے

جان پھوڑو

فٹے میں اٹھ کر

جان سے نکل

جان سے۔

بیٹے آرا بلند

آواز میں چینی

جہاں آرا: دیکھا اس کتیا کو..... کس طرح

ہے۔

زبان چلاتی ہے ماں سے

..... ارے کا کو خبردار

یہ آئندہ کہیں اسلم سے

ملی..... ہر جگہ ساتھ جانا

اس کے..... اور اس حرام

زادے کو میں نے نہ پٹوایا تو میرا

جہاں آرا چہرے پر دھمکی

بھی نام جہاں آرا نہیں۔

دینے والے انداز میں

ہاتھ پھیرتے ہوئے کہتے ہوئے اٹھ کر کچن سے باہر نکل جاتی ہے۔

کا کو چائے کا کپ ہاتھ میں پکڑے کا پکڑے رہ جاتا ہے۔



## منظر: 20

وقت	دن
جگہ	فٹ پاتھ
کردار	ماجرو، قال والا

فٹ پاتھ پر ایک قال والا اپنا طوطا لئے بیٹھا ہے۔ ماجرو اس طوطے والے کے پاس بیٹھا ہے۔

طوطا سامنے بڑے لٹافوں سے ایک لٹافہ اٹھا کر قال والے ہاتھ میں دیتا ہے۔ ماجرو کہتا ہے۔

ماجرو: ہاں کیا کہتا ہے تیرا  
طوطا آج؟

قال والا: تیرے دن پھرنے والے  
ہیں ماجرو

ماجرو: اچھا؟  
قال والا: آج کا دن بڑا مبارک  
عاقبت ہونے والا ہے تیرے  
لئے۔

ماجرو: سال کے 365 دنوں  
میں سے ایک دن کے

مبارک ہونے سے کیا  
 ہوتا ہے؟ ..... کچھ اور بتا  
 فال والا: آج تو کسی نخی سے  
 نکلے گا

نکلے گا چکا صبح سویرے : ماجو:

..... اُس کی گاڑی  
 کیچڑ کالیپ کر کے گئی

میرے منہ پر سب  
 ..... دن پھرنے  
 والے ہیں ..... نخی سے

نکلے گا ..... یہ ہے  
 میری قسمت کا حال۔

ناراضگی کے عالم میں

بڑبڑاتے ہوئے اٹھ

کھڑا ہوتا ہے اور اپنا

تیل کی بوتلوں والا سینڈ

بھی اٹھا لیتا ہے۔ فال والا دوبارہ کارڈ لفافے کے اندر ڈال کر رکھ رہا ہے۔

## منظر: 21

ون	:	وقت
چھت	:	جگہ
نوئی	:	کردار

نوئی چھوئی سی چھت پر ایک ڈائجسٹ ہاتھ میں لئے دیوار کے ساتھ ٹیک لگائے بیٹھا ہے۔ وہ ڈائجسٹ پڑھنے کے ساتھ ساتھ وقفے وقفے سے چھت پر کچھ دور دانہ چلتے کبوتروں کے سامنے اپنے پاس پیالے میں پڑا دانہ بھی پھینک رہا ہے۔ تبھی نیچے سے گرو کی

آواز

آتی ہے۔ گرو: نوئی..... اے نوئی.....

کم بخت نیچے آئے گی

یا میں اوپر آؤں.....

نوئی..... اے نوئی

مرگنی کیا؟

نوئی ڈائجسٹ بند کر کے

ذیلے انداز میں گہرا سانس لیتے ہوئے اٹھ کھڑا ہوتا ہے۔

## منظر: 22

وقت : دن  
جگہ : نوشی کا گھر  
کردار : نوشی، گرو

گرو ایک چارپائی پر بچکے کا سہارا لے ہوئے نیم دراز ہے نوشی اندر آتا ہے۔ گرو غصے میں کہتا ہے۔

گرو: کہاں مر گئی تھی۔۔۔ آواز میں

وے دے دے کر حلق خشک

ہو گیا میرا۔

نوشی: کیوتروں کو دانہ ڈال رہی تھی

گرو: کیوتروں کی اتنی خدمت

نہ کر..... گرو کی خدمت

کر کے دعائیں لے میری

..... تاکہ تیری زندگی

سنور جائے..... چل پانی پلا مجھے۔

نوشی: زندگی ہوگی تو سنور سے

گی۔

گرو: اس کا بھی دماغ ہی

بڑھاتے ہوئے باہر

جاتا ہے۔

خراب ہو گیا ہے

اسے زودیا تو کیوں مر گئی

نوشی دوبارہ پانی کا گھاس لے کر اندر آتا ہے اور گردو کو دوتا ہے گرد پانی پکڑتے ہوئے

کہتا ہے۔

گردو: چل نا تھیں دبا میری

نوشی چار پائی پر بیٹھ کر گردو کی نا تھیں گردو میں رکھتا ہے اور انہیں دبانے لگتا ہے۔

گردو پانی پینے کے بعد گھاس نیچے فرش پر رکھتا ہے۔

پھر نوشی سے کہتا ہے۔ گردو: اور کتنے دن سوگ چلے

کا تیرا... زودیا تو مر

گئی اور بس گئی اب تو

کتنے دن یہ روتی صورت

لے کر پھرے گی۔

نوشی: کیا سوگ گردو جی۔

مجھ جیسی کا کیا سوگ.....

میرا تو بس کلیجہ منہ کو

آتا ہے جب میں سو جتی

ہوں کہ خالوں نے کتنی بے

رحمی سے اُسے مار کر سڑک

پر پھینکا تھا..... ارے اس

بے چاری نے کسی کا کیا بگاڑا تھا۔

گردو: پر اب تو اُس کے لئے کتنے

دن ہاتھ پر ہاتھ رکھ کر بیٹھے

گی ایسے نہیں گزرتی

زندگی میری جان..... اے

زودیا میری بچی تھی مجھے

دکھ نہیں ہے کیا اس کا

... مگر کیا کریں... یہاں

تو اتنے بڑے بڑے لوگ دن

دیکھاڑے نقل ہو جاتے

ہیں اور کوئی بکڑنے والا نہیں

ہوتا پھر ایک دیکھوے کی

سوت پر کون سا طوفان آئے گا۔

نوٹھی: آج زویا ماری مگنی کل

میں پھر.....

گرد: ارے میری بچی کیوں سوچتی

ہات کاٹ کر

ہے ایسے..... ارے کام میں دل

لگا..... کچھ نہیں ہو گا تجھے..... گرد

کی دعا ہے تیرے ساتھ۔

نوٹھی: تو کیا زویا کے ساتھ تمہاری

دعا نہیں تھی؟

گرد ناراضگی سے ایک

ٹانگ اُسے دے مارا

ہے۔

گرد: ارے گرد سے سوال کرتی ہے

... گرد کو طعنہ دیتی ہے۔

نوٹھی: غلطی ہو گئی گرد مگنی۔

گرد: کام پر جانا شروع کر دو یوں

چارپائی سے اٹھتے

مگر بٹھا کر گرد تجھے کہاں

ہوئے

سے کھلائے گا تو بیوی ہے

میری کیا؟

## منظر: 23

دن	دقت
پائل کا کونٹا	جگ
پائل، استاد جی، جہاں آرا	کردار

پائل فرش پر جہاں آرا اور استاد جی کے سامنے دو پتہ کمر سے باندھے ڈانس کی پریکٹس کر رہی ہے وہ پاؤں میں تھکے ہوئے ہے۔

استاد جی طلبہ بجا رہا ہے وہ ایک اویز عمر آدمی ہے اور پان چبارہا ہے۔ جہاں آرا بھی پان چبارہی ہے اور استاد جی کے پاس بیٹھی ٹیکے سے ٹیک لگائے اپنے گھٹنے پر ہاتھ سے طلبہ کی تال کے ساتھ تال دے رہی ہے۔

وہ اس دقت پائل کو ناراضگی سے دیکھ رہی ہے۔ جو اس کی مرضی کے مطابق ناچ نہیں پارہی۔

جہاں آرا غصے میں

جہاں آرا: ایڑھی پہلے..... کم بخت

کتی ہے۔

... ایڑھی پہلے ..

تھکے دس کی آواز طلبہ

کی آواز میں دینی نہیں

چاہیے ... لوگ یہاں

طبلہ سننے نہیں آتے  
 وہ سننا ہو تو آستا  
 کو گھر ہوا لیا کریں  
 کندھے سیدھے کر... جسم میں  
 لوج لا... یوں فردوں کی  
 طرح مت ناچ

پائل اس کی ہدایات کے مطابق رقص کے انداز میں تہیلیاں لاتی ہے مگر اس کے چہرے پر  
 بیزاری صاف نمایاں ہے۔ مگر اس کے پاؤں کی حرکت اب بہتر ہو گئی ہے جہاں آرا اب  
 کچھ مطمئن نظر آ رہی ہے مگر اس کی نظریں اب بھی بڑی ہار یک بینی سے پائل کے پیروں کی  
 حرکت پر جمی ہے۔ وہ انہیں دیکھتے دیکھتے گہری آہ بھرتی ہے اور استاد جی سے  
 کہتی ہے۔ جہاں آرا: یہاں گوریا ہوتی تو

اس تال پر اس ہال  
 میں آگ لگا دیتی۔

استاد جی سر ہلاتے  
 بوئے کہتا ہے۔

استاد جی: بے شک... بے شک  
 جہاں آرا: یوں بجلی کی طرح تھرکتے  
 تھے اس کے پیروں...

کہ پل میں یہاں ہوتی  
 ..... تو پل میں وہاں  
 ..... آپ کو یاد

ہے استاد جی پہلی فلم  
 میں پہلے ڈانس کے  
 پہلے ہی منظر پر کیا

Clap ملی تھی اسے سینما میں...



... وہ تہمتیں نہیں بجا دیتی  
تھی مردوں کو

بات کرتے کرتے گہری  
آہ بھرتی ہے۔  
پاک اُس کی  
باتیں سنتے ہوئے  
تقریباً رہتی ہے  
اُستاد جی کہتا ہے

اُستاد جی: یہ بھی اچھی ہے بی جان  
... اور اچھی ہو جائے

کی کچھ وقت گزرتے ہی  
... تھیں محنت مانگتا

ہے..... ریاض مانگتا ہے۔

جہاں آ رہا نہ اُستاد جی گوریا کے

بات کاٹ کر

برابر تو اس کو ٹھے کی

کوئی لڑکی کھڑی نہیں ہو

سکتی..... وہ تو سیکھی

سکھائی تھی..... پانچ

سال کی عمر میں گھنگھرو

بانہہ کریوں پیر مارتی

تھی کہ کوٹھا نہیں دل

ہلا دیتی تھی..... اور

ایک یہ ہے..... کمر

میں لونچ لاکھینی.....

ادا نہیں دیکھنے آتے ہیں مرد

یہاں..... ورنہ صرف عورت

اُستاد سے بات کرتے  
کرتے یک دم پاگل سے  
تقریباً چلاتے ہوئے  
غصے میں کہتی ہے۔

اور سامنے پڑا

چاہیے ہو تو گھردوں میں  
بیویاں نہیں ہیں کیا۔

گلدان پائل کے  
پیروں پر دے مارتی  
ہے۔ پائل پھرتی سے  
خود کو بچاتی ہے۔

اور ناراضگی کے ساتھ مگر اس بار دماغ کو کچھ زیادہ حاضر رکھتے ہوئے جسم میں لچک لاتے  
ہوئے دوبارہ رقص شروع کرتی ہے۔

جہاں آرا سے ایک ہاتھ سے دوسرے ہاتھ پر تالی بجاتے ہوئے طبلے کے ساتھ  
تال دے رہی ہے اور پائل کے پیروں پر نظریں جمائے ہوئے ہے۔

## منظر: 24

وقت	دن
جب	نوٹھی کا کمرہ
کردار	نوٹھی

نوٹھی اپنے کمرے میں چار پائی پر جیولری کا ایک ڈبہ لے کر بیٹھا ہے۔ وہ چار پائی پر چوڑی مارے بیٹھا ہے۔ سامنے سر بانے پر ایک شیشہ دھرا ہوا ہے۔

نوٹھی جیولری کے ڈبے میں ہاتھ مارتے ہوئے رنگ برنگی سستی جیولری کو باری باری ہاتھ پر رکھ کر دیکھتا ہے یوں جیسے وہ یہ طے نہ کر پارہا ہو کہ اسے کون سی جیولری پسندی ہے۔

پھر ایک دم وہ جیولری چھوڑ کر بستر پر پڑی فاؤنڈیشن کی بوتل سے فاؤنڈیشن نکال کر ہاتھوں پر مل کر چہرے پر رگڑنے لگتا ہے۔ وہ ساتھ ساتھ آئینے میں اپنا عکس بھی دیکھ رہا ہے۔

آدمے چہرے پر بے ذمعتے طریقے سے فاؤنڈیشن لگا کر وہ ہونٹوں پر لب اسٹک لگانے لگتا ہے۔ مگر اس کا ذہن کہیں اور اُلجھا ہوا ہے یوں محسوس ہو رہا ہے جیسے اس کا دل اس کام میں نہیں لگ رہا۔

یک دم وہ لب اسٹک پھینکنے والے انداز میں چار پائی پر پڑے ڈبے میں پھینکا ہے اور ہر آنکھ کر کھڑا ہو جاتا ہے۔

## منظر: 25

وقت	:	دن
جگہ	:	سڑک
کردار	:	ماجو، ڈرائیور، ڈپ ہیٹھے والا بچہ

ماجو سڑک کے کنارے ایک فٹ پاتھ پر بیٹھا ہے۔ وہ سڑک پر گزرنے والی رنگ برنگی گاڑیوں کو دیکھ رہا ہے۔ گاڑیوں کی فرنٹ سیٹ پر بیٹھے بعض لوگ فاسٹ فوڈ کھا رہے ہیں۔

ماجو پاس سے گزرتی گاڑیوں میں بیٹھے لوگوں کی جھلک دیکھتا ہے پھر اپنا تیل سے چڑا ہوا سر کھجاتا ہے۔

اس کے پاس سڑک سے گزرنے والی ایک گاڑی کی کھڑکی سے ایک بچہ سونٹ ڈرک کا سزا والا ایک بند گلاس اور برگر کا ایک ڈبہ باہر پھینکتا ہے۔

ماجو کچھ دیر اپنی جگہ پر بیٹھے کچھ فاصلے پر گری ان دونوں چیزوں کو دیکھتا رہتا ہے۔ پھر اپنے دائیں بائیں دیکھتا ہے۔ اپنے سر کو ایک بار پھر کھجاتا ہے۔

پھر اٹھ کر فٹ پاتھ کے قریب پڑے اس گلاس کے پاس جاتا ہے اور سزا منٹ میں لئے ہوئے اندر سو جو تھوڑی بہت سونٹ ڈرک چننے کی کوشش کرتا ہے۔

اس میں ناکام رہنے کے بعد وہ ہاتھ سے ٹٹلتے ہوئے گلاس کا ڈھکن اُتار دیتا ہے اور پھر گلاس کو ٹیڑھا کر کے سزا کے ساتھ اس طرح اٹھسی ہونے والی سونٹ ڈرک کو پیتا

ہے پھر برگر کا ڈبہ اٹھا کر کھولتا ہے۔

اندر چند ہڈیاں اور کچپ کے چند کھلے ہوئے پیکٹ اور نیپکن ہیں۔  
 ماجوان ہڈیوں کو منہ میں ڈالتے ہوئے اُن پر لگا ہوا بچا کھچا مواد کھانے کی کوشش  
 کرتا ہے۔ ساتھ ساتھ وہ کیچپ کے کھلے ہوئے پیکٹ کو چوستا ہے۔ اور نیپکن کو اٹھا کر  
 اپنی جیب میں رکھ لیتا ہے۔

پھر دوبارہ وہ ہڈیوں کو چوسنے میں مصروف ہو جاتا ہے۔

## منظر: 26

وقت	دن
جگہ	پائل کا کمرہ
کردار	چاندنی، پائل

چاندنی بیڈ پر بیٹھی اپنے پیروں کے ناخن پر نیل پالش لگا رہی ہے سرخ رنگ کی ..... کیرہ اس کے خوبصورت پیروں کو فوکس کرتا ہے۔

تبھی پائل اندر داخل ہوتی ہے۔ وہ کچھ ناراضگی سے چاندنی کو دیکھتی ہے جو خود بھی بڑے طنز یہ انداز میں پائل کو دیکھتی ہے۔

پائل ڈریسنگ ٹیبل کے سامنے جا کر تعزیر ہوتی ہے اور ایک سرٹ اپ اسٹک اٹھ کر اپنے ہونٹوں پر لگاتی ہے۔

چاندنی نیل پالش لگاتے ہوئے منگھیوں سے اُسے دیکھی ہے۔

پائل الماری کی طرف جاتی ہے اور اُسے کھول کر اندر سے ایک سیاہ چادر نکالتی ہے اور اوڑھنے لگتی ہے۔ تبھی چاندنی کے موبائل پر کال آنے لگتی ہے۔

وہ بیڈ پر پڑا موبائل اٹھا کر بڑے انداز سے کہتی

چاندنی ہائے جان ..... کیسے ہو؟ ہے

..... میں تمہارے ہی

ہارے میں سوچ رہی تھی

بک، ابھی تمہاری تصویر  
دیکھ رہی تھی

قسم سے کیا  
ہوا؟ ..... تمہاری بیوی  
بھی پاگل ہے ..... چھوڑو  
جانے دواسے ..... تم  
کیوں پریشان ہوتے ہو  
ڈارلنگ ..... میں  
ہاں ..... ہاں کیوں نہیں چلوں  
گی ..... تم ملو مجھ سے میں  
بس تیار ہوتی ہوں

..... ہاں ایک گھنٹہ میں  
لے لینا مجھے ..... ہائے

I love you too.

پائل اُس کے اس جملے  
پر نفرت بھری نظر  
سے چاندنی کو دیکھتی  
ہے۔ چاندنی بھی  
اُسے دیکھتی ہے مگر  
اُس کے ہونٹوں  
پر مسکراہٹ ہے اور  
وہ بات جاری رکھتی  
ہے۔ پائل اب جوتا  
بدل رہی ہے۔

قبیلہ لگا کر ہنسی ہے  
پھر کہتی ہے اور فون  
رکھتی ہے۔

پائل تب تک جوتا پہن کر کمرے سے نکل جاتی ہے چاندنی کچھ پر سوچ انداز میں  
نکل پالش کی بوتل کو اوپر نیچے ہلاتے ہوئے جاتی ہوئی پائل کو دیکھتی ہے۔

## منظر: 27

وقت	:	دن
جگہ	:	پارک
کردار	:	ماجو، پولیس والا

ایک پولیس والا پارک میں ایک درخت کے نیچے لکڑی کی بیچ پر بیٹھا ہے۔

ماجو اس کے عقب میں بیچ کی دوسری طرف کھڑا اس کے بالوں میں تیل کی

ماش کر رہا ہے۔

پولیس والے کی آنکھیں بند ہیں۔ کچھ دیر بعد وہ ماجو سے اسی طرح آنکھیں

موندے کہتا

پولیس والا: چل اب میرے پیروں

ہے۔

کی بھی ماش کر۔

ماجو کچھ کہے بغیر تیل

کی بوتل اٹھا کر پولیس

والے کے سامنے آ کر

زمین پر بیٹھ جاتا ہے

اور اس کے بوٹ

اور جرابیں اتار



گراؤں کے پاؤں  
 گود میں بھتا ہے  
 اور انہیں تیل لگاتے  
 ہوئے ان کی مالش  
 شروع کرتا ہے۔  
 پولیس والا بلاے  
 آرام سے پاؤں  
 پارے بیٹھا ہے پھر  
 یک دم وہ گھڑی  
 دیکھتے ہوئے جیسے ہڑبڑاتا  
 ہے۔

پولیس والا: مجھے تو تھانے پہنچتا ہے  
 ... دیر ہو گئی ... چل

جلدی جرائیں جڑھا  
 اور جوتے پہنا

ماجو: جی اچھا

تاجدار سے جرائیں جڑھا کر بوت پہناتا ہے۔ پولیس والا اتنی دیر میں جیب سے ایک  
 سنگھمئی نکال کر اپنے بال سنوارتا ہے اور جھک کر ماجو کے کندھے پر رکھے کپڑے سے ہاتھ  
 صاف کرتا ہے اور پھر نوٹی بیلٹ میں اڑس لیتا ہے۔ ماجو تب تک جوتے پہنا چکا ہے۔ پولیس  
 والا اٹھ کر کھڑا ہوتا ہے اور جانے لگتا ہے جب ماجو اسے آواز دے کر روکتے ہوئے اٹھتا

ماجو: صاحب میرے پیسے

پولیس والا: وہ سنگھمئی سے

پولیس والا: کیسے پیسے حرام زاوے  
 تونے درون نہیں دیکھی

مزگرتا ہے۔

کسے پیسے، فک، رہا ہے

آج کی رات کیا

تھانے گزارنے کا ارادہ

ہے؟

پلٹ کر جاتا ہے۔

ماجو کے چہرے پر غصے اور بے بسی کے تاثرات ہیں وہ اسی طرح کھڑا پولیس والے کو دور جاتے دیکھتا رہتا ہے۔

جب پولیس والا کافی دور چلا جاتا ہے تو وہ اسے کچھ بلند آواز

ماجو: تو حرام زادہ تیرا باپ

میں گالی دیتا ہے

..... تیرا سارا خاندان

اور زمین پر تمھوکتا

.....

ہے۔ پھر غصے میں

.....

تیل کی بوتلیں شینڈ

خنی آج مجھ سے لکرائے

میں رکھتے ہوئے بڑبڑاتا

..... گا ..... یہ تھا خنی

ہے۔

.....

## منظر: 28

دن	:	دقت
ڑکوں کا اڈہ		جگ
نوٹی، گلاب		کردار

نوٹی ہاتھ میں ایک شاپر پکڑے سڑکوں کے ایک اڈے پر سڑکوں کے نیچے جھانکتا پھر رہا ہے پھر ایک سڑک کے نیچے جھانکتے ہی وہ رک جاتا ہے اور سڑکوں کے بل بیٹھ کر آواز دیتے ہوئے سڑک کے نیچے سوائے گلاب کو کوندھے سے جھنجھوڑتے ہوئے کہتا ہے۔

نوٹی: گلاب..... اے گلاب

گلاب

کون کم بخت ہے؟  
..... تو پھر آگئی۔

کسماتے ہوئے آنکھیں کھول  
کر اور پھر جھنجھلاتے ہوئے  
اٹھ کر سڑک کے نیچے  
سے لگتا ہے اور کچھ حریہ  
کہے بغیر نوٹی کے ہاتھ  
سے شاپر تقریباً چینیٹے ہوئے  
اس کے اندر سے سونٹ  
ڈرنک کی ایک ڈسپوزیشن

برج کھول کر پینے لگتا  
ہے۔ نوشی پاس بیٹھا اسے  
دیکھتا رہتا ہے۔

چپس کا پیٹ کھولتے  
ہوئے

بہ ختم انداز میں

ذائقہ اڑانے والے انداز  
میں

نوشی: کیسی ہے تو؟

گلابو: اب بہت اچھی ہوں

... کام پر جانا شروع کیا

تو نے؟

نوشی: نہیں۔

گلابو: زویا کا ماتم ابھی بھی

تھم رہا ہے؟

نوشی: بس میرے دماغ سے نہیں

جاتی وہ۔

گلابو: دماغ کب سے ہونے لگا

تیرا... جب میں تم لوگوں

کے ساتھ رہتی تھی تب تو

نہیں ہوتا تھا

تھکھلا کر بیٹھے ہونے

نوشی چپ رہتا ہے

بھڑوں کی آنکھیں ہوتی ہیں

کان ہوتے ہیں چھرو ہوتا

ہے ہانکھل جس پر بھی ہوتا

ہے۔ مگر دماغ نہیں ہوتا

ہمارا... نہ دل ہوتا ہے نہ

دماغ۔

نوشی: میں بھی ساری عمر یہی سمجھتی

رہی۔ پر زویا کی موت

کے بعد پتہ چلا کہ میرا دل  
بھی ہے اور دماغ بھی۔

دو سال پہلے جب میں

نے اُس اخبار دان کو

اتر دیو: وہ تھا اُس نے

میں مجھے بھی ایسی بیماری ہوئی

تھی دل اور دماغ والی

... پر اس اتر دیو کے بعد

مرد نے دھکے دے کر مجھے

مُحرم سے نکالا اور سب

نے مجھ پر ایسا کٹا کر دیا

تو میں نے دل اور دماغ

دونوں کو نکال دیا۔

... اور دیکھ ٹھٹھاٹ سے

جی رہی ہوں۔

سُکرات ہوئے

نوٹھی اُس کے گندے

پنڈوں اور آس

پاس کی گندگی کو

دیکھتا ہے۔ گھابو

اُس کی نظروں

کا تاقب کرتے ہوئے ہنس پڑتا

ہے۔ ہر جیس کا لٹاف اور

بھٹکتے ہوئے سونٹ ڈرنک

علق میں اٹھتا ہے اور

ساتھی نوٹھی نے سامنے

باتھ بیٹھاتا ہے۔

گھابو، سُکرات

نوٹھی جیس سُکرات

سکا کر اسے دیتا ہے  
 پھر دوسرا سگریٹ سکا  
 کر اپنے ہونٹوں سے  
 نکالتے ہوئے کش نکالتا  
 ہے۔ گلابو بجی کش لیتے  
 ہونے لبتا ہے۔

گلابو: تیرے بڑے احسان ہیں مجھ  
 پر نوشی سچ میں  
 اگرتو نہ ہوتی تو میں  
 تو دو سال میں کب  
 کسی بھونوں سرگئی ہوتی۔  
 تیرا بڑا احسان ہے مجھ  
 پر۔

کشی لیتے ہوئے نوشی: پھر آج تیرا احسان لینے  
 آئی ہوں میں۔

چونک کر گلابو: کیا مطلب؟

نوشی: رُو کے علاوہ صرف تو  
 ہے جو جانتی ہے کہ مجھے  
 یہاں سے لانے تھے تم  
 لوٹ رُو مجھے نہیں  
 بتائے گا مگر تو بتاتا  
 سکتی ہے تم پر تو بڑے  
 احسان ہیں میرے۔

گلابو: کیا کرے گا جان کر؟

نوشی: میرے کو واپس جانا  
 ہے گلابو اپنے خاندان

سگریٹ بے چمن انداز  
 میں دور پھینکتا ہے۔

دلوں کے پاس... اپنے

مگر... میں زویا کی

طرح کسی رات کسی سڑک پر لاش

کی صورت میں پھینکا جانا نہیں چاہتی۔

مگر خاندان... گلاب

ہے... یا عورت کا... بھروسے

کا نہیں ہوتا۔

تصفیٰ اڑاتے ہوئے

نوشی: خون کا رشتہ نوٹ نہیں سکتا...

گلاب: بھروسے سے کوئی خون کا رشتہ

نہیں رکھتا

ترکی پتر کی

نوشی: جو بھی ہو گلاب... ایک بار

مجھے اپنی قسمت آزما لینے رو

مجھے جانے دے اپنے مگر

ہو سکتا ہے رکھ لیں مجھے وہ

..... ہاتھ پکڑ لیں... دامن

میں چھپا لیں واپس ہی

نہ آنے دیں

جاہت سے

حسرت بھرے انداز میں

آنکھوں میں آنسو

پے نمرائی آواز میں

مگر... دو کمروں کے ایک مگر میں

جہاں چودہ لوگ دن رات

بیت کا دوزخ بھرنے اور تن

کو ڈھانپنے کے لئے جدوجہد

کرتے ہوں وہاں تیرا ہاتھ

پکڑنے کے لیے کون اٹھے

گا۔ پتہ نہیں تیرے لئے کوئی

روپا بھی ہو گا یا پھر کمر میں

نوشی بات کاٹ کر  
کہتا ہے۔

نوشی

جگہ خالی ہو جانے پر  
یہ سب مت بہ گلاب  
بار مجھے جانے دے

سب کے چہرے : مجھ سینے دے  
... دیکھ میں تو گرو اور

تم سے کوئی گلہ بھی نہیں کر  
رہی کہ تم لوگوں نے مجھے اس  
طرح اٹھائیں میں تو

ہیں عیب ماٹھ رہی ہوں  
کہ ایک بار مجھے اپنے حُر

جانے دے وہاں جہاں میں پیدا  
ہوئی تھی ... یا پھر پیدا ہوا تھا۔

اور اگر کسی نے تیرا ہاتھ نہ پکڑا  
تو.....

گلابو:

بدھم آواز میں  
نوشی اُس کی

بات پر چپ  
چاپ پلکیں جھپکائے  
اُسے دیکھتا رہتا ہے

پھر یک دم ایک  
اور سگریٹ سلکا  
کر اُس سے کہتا

ہے۔

نوشی لے سگریٹ پی



## منظر: 29

دقت      دن  
جگہ      جگہ  
کردار      کردار

پائل مزار پر نظر پڑا۔ اس نے کہا: "پائل کی طرف بڑھ رہی ہے۔ کا کو اس کے پیچھے چل رہا ہے۔ اسلم پاپا نے کہا ہے کہ پائل کو دور سے ہی نظر آ جاتا ہے۔ وہ بھی پائل کو دیکھ لیتا ہے۔"

پائل کے قریب پہنچنے پر دونوں ایک دوسرے کو دیکھ کر مسکراتے ہیں پھر اسلم پائل کو لے کر چائے خانے کے اندر چلا جاتا ہے۔ وہ کو باہر ہی ایک تھڑے پر بیٹھ جاتا ہے۔

### منظر: 30

وقت	دن
جد	جس
کردار	نوٹی، آدی، عورت

نوٹی مردانہ شلواری قمیض میں ملبوس ہے اور اُس کا چہرہ میک اپ سے پاک ہے مگر اس کے باوجود اُس کی چال و حال اور انداز سے صاف پتہ چل رہا ہے کہ وہ ایک بیچرو ہے۔ وہ ایک تنگ گلی میں دروازوں پر نمبر اور نام پڑھتے ہوئے نہر رہا ہے۔

وہ عجیب سی مسرت اور خوشی کا شکار ہو رہا ہے۔

تجھن، وہ آئی گزرنے والے آؤٹی سے

پوچھتا ہے۔ نوٹی میاں واہنت مسین کا

گھر کہاں ہے؟

آدی اُس کی آواز پر اُسے غور سے اوپر سے نیچے تک دیکھتا ہے پھر اُس کے لبوں پر ایک مسکراہٹ آتی ہے اور وہ گلی کے ایک دروازے کی طرف اشارہ کر کے کہتا ہے۔

وہ سامنے والا گھر

ہے۔

نوٹی اُس کی مسکراہٹ سے سمجھ نروس ہو جاتا ہے یوں جیسے اُس کی چوری چکڑی مٹی ہو۔ پھر اپنا لباس ٹھیک کرتے ہوئے مردوں کی طرح چہرہ نہر آگے بڑھتا ہے اور اُس دروازے کی

پر جا کر دستک دیتا ہے۔

ایک دم ہی وہ بہت زیادہ نروس اور پریشان نظر آنے لگتا ہے۔ وہ اپنے بوز بھینچتے اور کاتا ہے۔

تجھی اندر سے کسی عورت کی آواز آتی

عورت: کون؟

ہے۔

نروں ہو کر گا صاف

نوٹی میاں واہت حسین

کرتے ہوئے کہتا ہے۔

تھر پر ہیں؟

کچھ دیر بعد دروازہ کھلتا ہے اور عورت گردن نکال کر منہ خوں آہٹم چا مچھتے پوچھتے رہتی ہے۔

نوٹی دوبارہ

نوٹی مجھے میاں واہت

کہتا ہے۔

سینے مانا ہے۔

عورت کے لبوں پر مسکراہٹ

آتی ہے اور دروازہ

عورت: آواز آ جاؤ

کھول کر کہتی ہے۔

تم نوٹ بھی

عورت مز کر اندر جاتے

ہوئے دروازہ کھول دیتی

ہے۔

تھر خود چپتی جاتی ہے۔ نوٹی تھر گھبرائے اور الجھے ہوئے انداز میں چہ کھٹ پر کھڑا تھر پہنچے

سے پھر قدم اندر دھرتا ہے۔

## منظر: 31

وقت	دن
جگہ	چائے خانہ
کردار	اسلم، پائل

اسلم اور پائل فیملی کیبن میں داخل ہو کر بیٹھتے ہیں۔ پائل اپنا چادر سر سے اتارتی

ہے۔

اسلم اٹھتے ہوئے کہتا

ہے۔ اسلم: میں ایک منٹ میں

آتا ہوں۔

وہ پردہ ہٹا کر باہر نکل جاتا ہے۔ جبکہ پائل میز پر پڑے ایک کارڈ سے خود کو پگھا جملنے لگتی ہے۔ تبھی اسلم دوبارہ اندر آتا ہے اس کے ہاتھ میں سوٹ ڈریسنگ کی دو بوتلیں ہیں وہ انہیں

میز پر رکھتے ہوئے پائل کے پاس بیٹھ جاتا

ہے۔ اسلم: میں چائے والے کو کہہ آیا

ہوں کہ کاکو کو بھی چائے

پلا دے۔ تم بیٹہ

بہت گرمی ہے۔

پائل ایک بوتل اٹھاتے

ہوئے شراعت سے لگاتے  
ہوئے گنتی ہے۔

پاکستان  
یہ اپنا کیا تم نے  
نہ اپنا میں دانا  
وادی ہے جس پر  
میں آنکھیں بند کر کے  
اقتدار کرتی ہوں۔

پاک ایک سب لیتی ہے پھر جی نرانت سے نشو کے ساتھ اپنے اوپر والے ہونٹ سے ہن  
نودار ہونے والے پینے کے قطرہ صاف کرتی ہے۔ اسلم بھی ہونٹ سے ہن  
گھنٹ لیتے ہوئے کہتا ہے۔ اسلم

آج پھر کچھ ہوا کیا؟  
کون سا دن جاتا ہے

پاک  
جب ہن نہیں ہوتا  
میں برداشت نہیں کر  
حتیٰ۔ میرے سامنے  
لوئی تمہیں نہ اجلا کے

اور وہ بھی میری اپنی

ماں صبح ماجو

اور نوشی تمہیں حوالہ

ہندو فریڈا اور ہے

تھے۔ اب میری ماں۔

اسلم صرف تمہاری ماں کے

نہ اچھو لکھ متی۔ ہن

اپنی ماں اور نہیں بھی

تمہیں اس طرح کہاں

دیتی ہیں جہاں

نقد اسلم لیتے

ہوں

پہل ہنٹ ارف

پتہ پتہ ان جہاں

نہ



آنے سے پہلے میں اپنی  
 ماں سے لڑکے آیا ہوں  
 وہ کہہ رہی تھی کہ ایک  
 بازاری عورت اس کے  
 مرنے کے بعد ہی بچی بنی  
 میں کہ اس گھر میں آئے  
 گی۔

میں جانتی تھی میں ہو گا  
 تم اسی طرح مجھے سچ سمجھاؤ  
 میں پھوڑ کر چلے جاؤ گے  
 میں نے آنکھیں بند  
 کر کے تم سے محبت کی تم  
 پر اعتبار نیا اور تمہارا۔ پاس مجھے  
 بتانے کے لئے سرف بھی بنا  
 تمہاری ماں ایک بازاری عورت  
 کو اپنی بہو کے طور پر رکھی تو  
 نہیں کرے گی۔

پہلی آنکھوں میں اس کی  
 بات پر آنسو آ جاتے ہیں۔

پائل

وہ ایک دم پھوٹ پھوٹ  
 کر روئے لگتی ہے۔  
 اسلم بچو تمہارا کر اس  
 نا باتوں کا ایسا ہے۔

اسلم  
 میں نے یہ سب کہا کہ میں نہیں  
 ماں کے سینے پر پھوڑاؤں  
 کا وہاں بند کرنا پائل  
 میں تم سے اتنی ہی محبت

کرتا ہوں، جتنی تم مجھ سے  
پھر تمہیں اختیار کیوں نہیں ہے  
کہ میں تم سے شادی نہیں کروں  
گا۔

پاکل: ...؟ ... کب تک میں  
یہی سنوں گی کہ ...  
اسلم: تم چاہو تو ہم آج رات ہی  
شادی کر لیتے ہیں

پاکل: بات کاٹ کر  
پاکل یک دم رونا  
بھول کر بے یقینی  
سے اُتے دیکھتی  
ہے۔

پاکل: آج رات؟  
اسلم: ہاں ... اگر میرے گھر والے  
میری بات پر رضا مند نہیں  
ہوتے تو مجھے پروا نہیں ہے  
ہم دونوں یہ شہر چھوڑ کر  
لاہور چلے جاتے ہیں ...  
وہاں میرا ایک دوست قلم  
انڈسٹری میں کام کرتا ہے  
میں اُس سے بُد کر وہاں  
کوئی کام ڈھونڈ لوں گا  
مگر تم یہ سوچ لو کہ میں  
تمہیں دوست چھو نہیں سکوں  
تو تمہیں جواب تمہارے پاس ہے  
اگر تم آسائشوں کے بغیر، روکتی ہو

تو

بات کاٹ کر      پائل:      میں رہ سکتی ہوں اور رہ لوں  
گی ..... میں تمہارے ساتھ ہر جگہ  
رہ لوں گی۔

اسلم:      ٹھیک ہے پھر میں رات کو ایک  
بچے اپنے ویسا پر تمہارے گھر کی  
سڑک پر آؤں گا۔ تم  
کا کو سے کہنا کہ وہ سڑک  
دیکھتا رہے جیسے ہی میں وہاں  
آؤں وہ تمہیں اطلاع دے اور  
تم اپنا بیگ لے کر باہر آ جانا  
ہم وہاں سے سیدھے اسٹیشن جائیں  
گے اور اگلے دن لاہور پہنچ جائیں  
گے۔

پائل کپکپاتے ہونٹوں سے سر ہلاتے ہوئے اُس کی باتیں سنتی رہتی ہے۔ اُس کی  
آنکھوں میں ابھی بھی آنسو مگر ہونٹوں پر مسکراہٹ ہے۔



### منظر: 33

وقت	:	دن
جگہ	:	ولایت حسین کا محن
کردار	:	نوشی، عورت، ولایت حسین، مرد

نوشی گھر کے چھوٹے محن میں داخل ہوتا ہے اور رک جاتا ہے۔ محن میں کوئی نہیں۔ اندر کمروں میں ہلچل نظر آ رہی ہے اس سے پہلے کہ وہ قدم بڑھائے اندر سے وہی عورت گود میں چند دن کا ایک بچہ لاکر نوشی کے بازوؤں میں پکڑا دیتی ہے۔

عورت: میاں ولایت حسین کا پہلا

پوتا ہے یہ اس سے پہلے  
 اُن کے سارے بیٹوں کے  
 ہاں لڑکیاں ہی ہوتی  
 رہیں..... نواب ناچو  
 اسے لے کر۔

نوشی بچہ پکڑ کر شاگرد  
 انداز میں عورت کو  
 دیکھتا ہے پھر اٹھتے  
 ہوئے کچھ کہنے کی  
 کوشش کرتا ہے۔

نوشی. مگر میں میں

### منظر: 33

وقت	:	دن
جگہ	:	ولایت حسین کا محن
کردار	:	نوشی، عورت، ولایت حسین، مرد

نوشی گھر کے چھوٹے محن میں داخل ہوتا ہے اور رک جاتا ہے۔ محن میں کوئی نہیں۔ اندر کمروں میں ہلچل نظر آ رہی ہے اس سے پہلے کہ وہ قدم بڑھائے اندر سے وہی عورت گود میں چند دن کا ایک بچہ لاکر نوشی کے بازوؤں میں پکڑا دیتی ہے۔

عورت: میاں ولایت حسین کا پہلا

پوتا ہے یہ اس سے پہلے  
 اُن کے سارے بیٹوں کے  
 ہاں لڑکیاں ہی ہوتی  
 رہیں..... نواب ناچو  
 اسے لے کر۔

نوشی بچہ پکڑ کر شاگرد  
 انداز میں عورت کو  
 دیکھتا ہے پھر اٹھتے  
 ہوئے کچھ کہنے کی  
 کوشش کرتا ہے۔

نوشی. مگر میں میں

## منظر: 32

وقت	:	دن
جگہ	:	فٹ پاتھ
کردار	:	ماجو، لاکا

ماجوف پاتھ پر بیٹھے ہوئے اسی صبح کچھ اڑانے والی گاڑی کو ایک بار پھر سڑک پر تیزی سے بھاگتے دیکھتا ہے۔ گاڑی ایک ٹین اینجری چلا رہا ہے اور اُس نے گلاسز لگائے ہوئے ہیں۔ گاڑی ماجو کے پاس سے گزرتی ہے تو اس کے اندر سے تیز انگلش میوزک کی آواز آتی ہے۔

ماجو اُس گاڑی کا دور تک تعاقب کرتا ہے۔ اُس کی آنکھوں میں رشک ہے۔

پھر وہ اپنی جیب سے اخبار کے کچھ تراشے نکالتا ہے جوڑے تڑے ہیں۔

اخبار کے اُس پہلے تراشے پر ویسی ہی ایک گاڑی کی تصویر ہے جو ابھی ماجو کے

سامنے سے گزر کر گئی ہے ماجو سٹائشی انداز میں گاڑی کی تصویر پر ہاتھ پھیرتا ہے۔

عورت اس کی بات

پر توجہ نہ دیتے ہوئے

پہنٹ کر آواز لگاتی

ہے۔

عورت: اہا..... آ بھی جائیں باہر

..... بکھرے آئے ہیں۔

..... ہاں شروع

کرد۔

بات کرتے مڑ کر نوشی

سے کہتی ہے۔

نوشی منہ کھولا بند کرتا ہے یوں جیسے جگہ نہ پارہا ہو پھر ہاتھوں میں پکڑے بچے کو دیکھتا ہے۔ پھر اندرونی کمروں کے دروازوں سے نکلنے والے لوگوں کو وہاں سے چند بچے عورتیں، ایک یوزھا آدمی اور ایک مرد باہر مگن میں آ کر اس کے گرد گھڑے ہوتے ہیں۔

اندر سے آنے والی عورت

کہتی ہے۔

ایک دوسری عورت: ارے یہ کیسا لکھڑا

ہے..... نہ وہ کپڑے

نہ سرخی پاؤڈر.....

نہ کوئی زیور..... جیلہ

تو کس کو پکڑ لائی ہے

اندر؟

میں نہیں لائی..... خود

آیا ہے..... ان

لوگوں پر تو جیسے وحی

نازل ہوتی ہے بچوں

کی پیدائش کی.....

کپڑے وہ نہ پہنے ہیں

مگر لکھڑا تو لکھڑا ہی ہوتا

پہلی عورت:

جیلہ دوسری عورت

سے کہتے ہوئے نوشی

کو دیکھتی ہے جو

مگن میں تخت

پہ بیٹھے ہیں

والانت حسین

کے ہڑے چم۔

کو بجلی آنکھوں  
کے ساتھ دیکھ  
رہا ہے۔

ہے نا چنا تو آج ہی ہو  
کا ہاں چل شروع  
کر۔

تجھی ساتھ والے  
گمروں کی چھتوں پر  
بھی عورتیں چڑھ  
جاتی ہیں اور بچے  
بھی

مرد: چل شروع بھی کر  
..... کیا کچھ لینا نہیں  
یا بھر گونگا ہے تو؟

نوٹی اُس مرد کے چہرے  
کو دیکھتا ہے۔ اُس کے چہرے  
پر بے بسی ہے وہ منہ  
کھولا ہے پر تجھی میاں  
ولانت حسین قدرے ناراضگی  
سے تخت پر بیٹھے بیٹھے کہتے  
ہیں۔

ولانت۔ اب گانا شروع بھی  
کر۔ لمبی عمر کی دعا  
وے میاں ولانت حسین  
کے پہلے پوتے کو  
نسل بڑھانے والا  
آ رہا ہے ہمارے خاندان  
میں۔

نوٹی سچکپاتے لبوں کے  
ساتھ ہاتھوں میں پڑے  
بچے کو دیکھتا ہے پھر

لہجروں کے مخصوص  
 انداز میں اسے بازوؤں  
 میں جماتے ہوئے رقص  
 کے انداز میں صحن  
 کے وسط میں ایک  
 چکر کاٹتا ہے۔ پھر منہ  
 کھول کر بھرائی ہوئی آواز  
 میں گانے لگاتا ہے  
 صحن میں تہقہ ابھرتے  
 ہیں۔ تالیاں گونجتی

ہیں۔

نوشی آنکھوں میں نمی لئے بھڑی آواز میں جوتا اتار کر صحن میں بچے کے لر رقص ر  
 رہا ہے۔ اس پاس کی چھتوں پر کھڑی عورتیں اور بچے بھی مغلوظ ہوتے ہوئے ہنس رہے ہیں  
 میاں ولایت حسین مسکرا رہا ہے۔  
 ایک عورت آگے بڑھ کر اس کا ایک نوٹ بچے کے سر پر رکھتی ہے۔ نوشی گاتے  
 ہوئے اس نوٹ کو پکڑ لیتا ہے۔

### منظر: 34

وقت	دن
بک	سڑک
کردار	پائل، کانو

پائل کانو کے ساتھ فٹ پاتھ پہ پھل رہی ہے اور وہ چپتے ہوئے اس سے متنی ہے۔  
پائل کانو مجھے تیری مدد کی ضرورت

ہے۔  
کانو کیسی مدد پائل بی بی؟

پائل کانو دیر چلتے ہوئے  
اپنے برابر میں اس  
کانو کی بکھتی ہے  
پھر وہ نوک انداز  
میں اس سے کہتی

ہے۔  
پائل میں آج اسلم کے ساتھ  
اس گھر سے بھاگ رہی

ہوں۔

کانو پائل بی بی سے

دیکھ کا کو مجھے سمجھانے کی  
پائل:

بات کاٹ کر

کوشش مت کرنا

میں فیصلہ کر چکی ہوں

تو اگر یہ نہیں چاہتا

کہ میرا حال بھی گوریا

والا ہو تو پھر آج رات

مجھے اس گھر سے نکل

جانے دے.....

مدد کرے گا نا میری؟

منت بھرے انداز میں

کا کو:

بے اختیار سر ہلاتے ہوئے

پائل بے اختیار مسکراتی

ہے۔



## منظر: 35

وقت	دن
جگہ	ولایت حسین کا مہن
کردار	نوٹھی، عورت، ولایت حسین، بچہ، مرد، عیال

نوٹھی مہن میں بچہ عورت کو پکڑا رہا ہے۔ بچہ نوٹھی کی آستین کو پکڑے ہوئے ہے۔ اور عورت کی گود میں جانے کے بعد بھی اُس کی آستین اپنی منگی میں لئے ہوئے ہے۔ نوٹھی گیلی آنکھوں سے اپنی آستین اُس کی منگی سے چھڑاتا ہے پھر دونوں ہاتھوں کے سر پر وار کر اپنی کنپٹیوں پر رکھ کر بلائیں لینے والے انداز میں بھیجتا ہے۔ پھر تخت پر بیٹھے میاں ولایت حسین کی طرف جاتا ہے اور ایک دم اُس کے سامنے بیٹوں کے بل بیٹھ کر اُن کے گھٹنے اور پاؤں چھوتا ہے۔ پھر سر جھکائے گھڑائی ہوئی آواز میں کہتا ہے

نوٹھی: میاں جی چارویں

مجھے۔

ولایت حسین نہ سمجھنے والے انداز میں اُلجھتے ہوئے اپنے خاندان کے افراد کے چہرے دیکھتے ہوئے نوٹھی کے سر پر ہاتھ پھیرتے ہیں نوٹھی اُن کا ہاتھ دونوں ہاتھوں میں لے کر چومتا ہے۔ پھر تیزی سے اُنھ کو مہن سے نکل جاتا ہے۔

میاں ولایت حسین اُلجھے انداز میں اُسے دیکھتے رہتے ہیں مہن میں کھڑا مرد عورت سے بچہ لیتے ہوئے کہتا

مرد: عجیب سی تیکڑو تھا۔  
 عورت: ہاں عجیب تھا مگر  
 تپو اچھا اور بڑا  
 دل لگا کرتا تھا۔

جیلدا: ارے یہ اپنا کے گروں  
 کے پاس کیا پڑا ہے؟  
 تجھی دوسری عورت کی  
 نظر تخت کے نیچے میاں  
 ولایت حسین کے گروں  
 کے پاس جاتی ہے۔

میاں ولایت حسین بھی جھک کر دیکھتے ہیں۔ وہاں دس پانچ کے بہت سے نوٹ  
 اور تھکے پڑے ہیں۔ نوٹی ویوں کے سارے روپے ایتیں رکھ گیا  
 ہے۔ میاں ولایت حسین: یہ تیکڑو پیسے ادھر  
 ہی بھول گیا۔

ارے کسی کو بھیجو پیچھے۔

مرد سخن کا دروازہ کھول کر ایک لمحے کے لئے باہر جاتا ہے۔ پھر اندر آ کر  
 کہتا ہے۔ مرد: کلی میں کہیں نہیں ہے

۔۔۔

میاں ولایت حسین روپے

اٹھاتے ہوئے کہتے ہیں

اور بڑا آنے والے انداز

میں دو تیکڑو کہتے

کہتے رہ جاتے ہیں اور

کہتے ہیں۔

ولایت: عجیب تیکڑو

عجیب آدمی تھا۔

## منظر: 36

وقت	دن
سب	نوشی کا گھر
کردار	نوشی، نوری، گرو

یہ ایک چھوٹے سے گھر کا چھوٹا سا مہن ہے۔ نوری نامی ایک بیکڑوین سنور اندرونی کمرے سے نکل رہا ہے مہن میں جب اچانک بیرونی دروازہ کھول کر نوشی اندر داخل ہوتا ہے وہ تھکا ہوا نظر آ رہا ہے۔ نوری اُسے مردانہ کپڑوں اور جیسے میں دیکھ کر ب اختیار دونوں ہاتھ سینے پر رکھ

نوری:	ارے یہ کون مردو ہے	کر چیخ مارتا ہے اور
	جو مجھ اکیلی کو گھر میں دیکھ	بلند آواز میں کہتے ہوئے
	کہ یوں دن وہاڑے اندر	گرو کو آواز لگاتا ہے
	چلا آ رہا ہے... گرو	
	جی... گرو جی	

نوشی نوری کی طرف دیکھے	...
بغیر مہن میں پڑے ایک	ارے... ارے یہاں
تخت پر آ کر بیٹھ جاتا ہے	کہاں بیٹھ رہا ہے خال
وہ سر جھکائے ہوئے ہے۔	جی کا گھر سمجھ رکھا ہے کیا؟

مردنی ہائے  
گھر میں ڈاکہ پڑ گیا ہے

نوری اندرونی کمرے کی طرف منہ  
کر کے کہتا ہے

مردنی: ہائے ہائے کیا  
کہہ رہی ہے کم بخت  
کون کس آیا گھر میں

گرو اندر سے دوڑتا ہوا  
آتا ہے اور ساتھ میں بول  
بھی رہا ہے وہ گھبرایا ہوا  
ہے اور جوتا کھینٹ  
رہا ہے اور دوپٹہ سنبھالتے  
ہوئے گلے میں ڈال  
رہا ہے۔

نوٹھی کو دیکھتے ہی گرو بھی  
دونوں ہاتھ پہنے پر رکھ  
کر بے اختیار صبح مارتا  
ہے۔

مردنی: ہائے میرے اللہ..... یہ تو  
نوٹھی ہے.....

نورنی: ہاں... نوٹھی ہے کیا؟

... اپنی نوٹھی... نہ گرو

جی دھیان سے دیکھیں۔

مردنی: اب نوٹھی کہاں مری

ہوئی تھی تو اور یہ

کیا حیدر بنا کر آئی ہے

یہ کپڑے... اور

بال کہاں ہیں تیرے

نوٹھی کی طرف

جاتے ہوئے

اس کے پاس

بیٹھے ہوتے اس

نی نہیں جھٹکتا ہے

اور پھر اس کے بال

ہاتھ میں لیتے ہوئے  
اس کی پشت  
پر دھڑکتا رہتا

ہے۔  
نوری بھی تنک تنک  
کر چلا ہوا آ کر نوشی  
کے سامنے کھڑا ہو  
جاتا ہے۔

نوشی نوری کے  
کیس کے بھدے  
ساز لے کر دیکھتا ہے  
پہر آنت آنت حیراں سے  
لوہر اس کے چہرے  
یک آتے غور سے  
دیکھتا ہے۔

نوری اُسے اپنے  
آپ کو غور سے دیکھتے  
ہوئے معنوی انداز  
میں شرماتا ہے اور  
روپہ کا کونہ منہ میں  
اٹل کر ٹل کھانے لگتا  
ہے۔

گرد: جواب دے اے نوشی۔  
میں پوچھ رہی ہوں کہاں

تھی تو؟

نوٹی: میں  
میں

نوری کا چہرہ دیکھتے ہوئے

بے اختیار بولا تھا ہے

پھر مسکراتا ہے ہر ایک

وہ قبیلہ لگا کر بنتا

ہے اور بنتا ہی جاتا

میں آج.... آج راستہ  
بھول گئی۔گرو: ہائے میرے اللہ.... اس  
عمر میں راستہ بھول گئی تو  
نوٹی:۔ہے  
دونوں ہاتھ سینے پر  
رکتے ہوئے

نوٹی: گھر کا راستہ بھول گئی؟

گرو: آئے ہائے.... ٹکڑا ماری  
تجھے اپنے ہی گھر کا راستہ  
بھول گیا؟اسی طرح بنتے ہوئے  
حیرت سے

نوٹی: ہاں.... اپنے ہی گھر کا

..... اپنے ہی گھر کا راستہ

بھولنا ہے گرو.... اپنے

ہی گھر کا بھولنا ہے....

گرو: چل پہنچ تو گئی.... واپس

تو آ گئی۔

اس کی پشت تھکتے  
ہوئے

نوٹی: واپس تو آتا ہی پڑتا ہے

..... واپس ہی تو آتا پڑتا

ہے....

نوری: وہ کیا کہتے ہیں گرو جی جو

صبح کا بھولا ہودہ شام کو  
گھرا جائے تو اُسے بھولا  
نہیں کہتے ہے، مگر وہی۔

نوٹی: ہاں اُسے بھولا نہیں کہتے ...  
... آج حزار پر جانا تھا  
آئے ہائے میں تو بھول ہی گئی  
جمہرات تھی آج ...

بیک دم بڑھاتی  
ہے اور پھر اُن دونوں  
کے کچھ کہنے سے پہلے  
پتھروں والے انداز  
میں تالی مار کر  
اُٹھ کھڑی ہوتی  
ہے۔ پھر نوری کو آنکھ  
مارتے ہوئے کہتی ہے

نوٹی: نوٹی بچ سنو کر لٹکے گی تو سیرے  
جیسیاں اٹھیاں کاٹ کر رہ  
جائیں گی۔

گرو: پر یہ مردوؤں جیسے کپڑے۔ بٹن  
چڑھائے پھر رہی ہے ... ہاں  
کنہ بے گی کیا اپنے گرو کی؟

نوٹی: ہائے تو پہ گرو ... میری اسکا  
مجال کہاں۔

دونوں کانوں اور گالوں  
کو پینٹے ہوئے پھر یک  
دم بدلے ہوئے لہجے  
میں مدغم آواز میں  
کہتی ہے پھر یک  
دم پھر اپنا لہجہ اور  
آواز بدل کر پر جوش

آواز میں گوری سے  
کہتی ہے اور پھر  
منگتے ہوئے اندر  
کمرے میں چلی جاتی

ہے۔

گرد اس کی

بلائیں لیتے ہوئے  
ماتھے پر ہاتھ رکھتا

ہے۔

گرد: بڑے دن کے بعد نوشی

کو اس موڈ میں دیکھ

رہی ہوں..... اے اللہ

کا شکر ہے زویا کے چکر

سے تو نکلی یہ...



## منظر: 36

وقت :	رات
جگہ :	پائل کا کمرہ
کردار :	پائل چاندنی

پائل اپنے ڈریسنگ ٹیبل کے سامنے بیٹھی اپنے بالوں میں کمرے جا رہی ہے۔ وہ بے حد خوبصورت نظر آ رہی ہے اور اُس کے چہرے پر ایک اطمینان بھری مسکراہٹ بھی ہے۔ تبھی چاندنی ہاتھ روم سے ساڑھی پہنے برآمد ہوتی ہے اور پائل پر ایک نظر ڈالتے ہوئے ڈریسنگ ٹیبل کے سامنے آ کر کھڑی ہو کر برش بالوں میں پھرتے ہوئے کہتی ہے۔

چاندنی: آج بہت جگ سنو رہی

ہو..... خیر تو ہے؟

نکلا تو ڈانڈاز میں پائل: ہاں آج تمہارے عاشق

کو پھانسنے کا ارادہ ہے

میرا۔

چاندنی بُرا منائے بغیر

نہیں کر پائل سے کہتی

ہے

چاندنی: کیوں اُس اہل سے

دل بھر گیا..... وہ محبت

... عزت بھری زندگی

اپنا کمر وغیرہ

وغیرہ۔

تھیں کیوں تکلیف ہے؟

مجھے کیوں تکلیف ہوگی؟

مجھے تو صرف دلچسپی ہے

اس 21 صدی کے ایک

اور فلمی رو مانس میں ...

پائل:  
چاندنی:

اب آپ اسٹک اٹھاتے

ہوئے

تم اپنی دلچسپی اپنے پاس

رکھو اور اپنے سنبھے عاشق

کو سنبھالو۔

پائل:

کاٹ کھانے والے

انداز میں

مگر چاندنی: وہ سر سے خالی ہے۔۔۔۔۔ مگر

جیب بھری ہوئی ہے اس

کی۔۔۔ تمہارے عاشق کی

طرح مالی امداد نہیں مانگتا

مجھ سے۔

چاندنی:

ظریہ انداز میں

پائل: تم اندر سے باہر اور

اوپر سے نیچے تک ایک

طوائف ہی ہو۔۔۔۔۔ عورت

پن نہیں ہے تم میں۔

پائل:

حقارت سے

چاندنی: جن میں اندر سے باہر اور

اوپر سے نیچے تک عورت

پن ہے ان کے مرد

راتیں طوائفوں کے

کونھوں یا طوائفوں کے

چاندنی:

عیب سی سکرہٹ

کے ساتھ آپ اسٹک

کا کر تقریباً بھیجئے

والے انداز میں ات

ڈریسنگ ٹیبل پر

ساتھ گزارتے ہیں تو  
کس بھاء بکے ہے یہ عورت پن؟

رکھتی ہے اور پھر  
ہوتوں کو ایک  
دوسرے پر رگڑتے  
ہوئے لپ اسٹک  
ہوار کرتی ہے۔

پائل اس کے

جلے پر کچھ لا جواب  
ہو کر اُسے دیکھتی

ہے۔ چاندنی کچھ دیر

چپ رہ کر اطمینان

سے اپنی لپ اسٹک

ٹھیک کرتی ہے۔

شیشے میں دیکھتے ہوئے

پائل سے کہتی ہے۔

چاندنی: اور جب تم اپنے اندر

سے طوائف پن نکال

کر صرف عورت پن

لے آؤ گی تو تمہارے

میاں اسلم تمہاری

بجائے کسی اور طوائف

کے پیچھے تلخ کی طرح

ڈم ہلاتے پھر رہے ہوں

کے۔

کہتے ہوئے کرے سے

تکلی ہے۔ پائل غصے میں اُسے جاتا دیکھتی ہے۔

## منظر: 37

رات	دقت
فٹ پاتھ	چمک
ماجو، اعظم ورنائی	کردار

ماجومات کے وقت فٹ پاتھ پر سٹرینٹ لائٹس کی روشنی میں اپنی بوتلیں رکھے بیٹھا ہے۔  
دو ساتھ ایک سٹرینٹ بھی سلگائے ہوئے ہے۔ سڑکوں پر اب ٹریفک نہ ہونے  
کے برابر ہے۔

دقت صبح والی کار سڑک پر نمودار ہوتی ہے۔ مگر اس بار اس کی رفتار بہت کم ہے۔  
ماجو کچھ چونک کر کار پر نظریں جمائے ہوئے ہے۔

کار کے اندر ایک اویز ٹر آدی ہے۔ کار آگتے رفتار سے سڑک کے ایک سرے  
سے دوسرے سرے تک جاتی ہے۔ ماجو کے سامنے سے گزرتے ہوئے اندر بیٹھا آدی گردن  
موز کر ماجو کو دیکھتا ہے۔ ماجو بھی اس کی نظر سے نظر ملاتا ہے۔

کار ایک چکر کاٹنے کے بعد دوبارہ ماجو کی طرف آتی ہے۔ مگر اس بار کار آگے  
گزر جانے کی بجائے ماجو کے سامنے رک جاتی ہے۔

کار میں بیٹھا ہوا آدی کار کا دروازہ کھولتے ہوئے ماجو کو انگلی کے اشارے سے  
بلاتا ہے۔

ماجو چند لمحے ساکت بیٹھا رہتا ہے پھر ایک دم اپنی بوتلیوں والا بیگ اٹھائے ہوئے  
پر جوش انداز میں کھڑا ہوتا ہے۔

## منظر: 38

رات	دقت
پائل کے گھر کا ہال	جگہ
پائل، کچھ مرد، جہاں آراء، اُستاد جی، کا کو، افتر	کردار

.....

ہال میں چاندنیاں بچھی ہوئی ہیں اور کچھ مرد کمیوں کے سہارے بیٹھے ہیں۔

جہاں آرا اور اُستاد جی ایک طرف بیٹھے ہیں۔ کا کو مردوں کے سامنے پان پیش کر

رہا ہے اور ہال کے وسط میں پائل تھرک رہی ہے۔

جہاں آرا اُسے دیکھ کر بہت خوش نظر آ رہی ہے۔ مرد پائل پر نوٹ نچھاور کر رہے

ہیں اور پائل پوری جان سے تاج رہی ہے مگر اُس کے ذہن میں اسلم کی آواز گونج رہی

ہے۔ اسلم: ہم یہاں سے بہت

دور چلے جائیں گے

.....

پائل مسکراتے ہوئے چکر کاٹی

ہے۔

میں تمہیں اس گندگی

سے نکال دوں گا۔

دو تیزی سے فرش پر

پاؤں کو حرکت دیتی

ہے۔

ہم دونوں شادی  
کر لیں گے۔

اس کی سکرابٹ جیسے تھی  
میں تہریں ہوتی ہے اور  
وجود میں سرشاری آتی  
ہے۔

جہاں آرا اے دیکھنے  
ہوئے اس کی بلائیں لیتے  
ہوئے کپٹیوں پر دونوں  
منٹیاں لگاتی ہے پھر  
تھوڑا سا جھک کر استاد  
جی سے کہتی ہے۔

جہاں آرا: دیکھا استاد جی آج  
کیا لوج ہے پاک  
کے جسم میں... گوریا  
یاد آ رہی ہے۔

پاک اب بھی ناچ رہی  
ہے اس کے کانوں  
میں اسلم کی آواز گونج  
رہی ہے۔

اسلم: ہم دونوں کا ایک گھر  
ہوگا... چھوٹا ہی سکنا  
گھر ہمارا اچھا گھر ہوگا۔

پاک ہانڈ پھیلاتے ہوئے  
سرشاری میں پتھر کا تھی  
ہے۔ ایک مرد اٹھ کر  
نوٹوں کی ایک گڈی  
منجھی میں رگڑتے ہوئے  
اس پر پتھر اور کرتا

نوٹ ہوا میں اڑتے ہوئے اُس کے وجود سے مس ہوتے ہوئے اُس کے

قدموں میں  
گرتے ہیں۔

اسلم کی آواز: ہمارے بیٹے ہوں گے  
اور کوئی انہیں طوائف  
کی اولاد نہیں کہہ سکے  
گا اُن کے پاس باپ  
کا نام ہوگا۔

پائل کی سرشاری  
بڑھتی ہے وہ ایک  
اور چکر کاٹی ہے۔  
اور لہراتی ہے۔

اسلم کی آواز: ہم بڑھا پاپائے بچوں کے  
بچوں کو کھیلتے کھاتے دیکھتے اکھتے  
گزاریں گے .. عزت

سے .....

پائل ایک اور چکر

لگاتی ہے۔ چند اور مرد نوٹوں کی گندیاں ہوا میں اُچھالتے ہیں فضا میں نوٹ ہی نوٹ اڑتے  
نظر آتے ہیں۔ پائل چکر پر چکر کاٹ رہی ہے اُس کے کانوں میں ایک ہی  
آواز آ رہی ہے۔ اسلم کی آواز: عزت سے .....

عزت سے .....

عزت سے ..

جہاں آما بلاؤں پر بلائیں لئے جارہی ہے۔ کا کو ایک کونے میں کھڑا پان کی طشتری ہاتھ میں  
لئے ناچتی پائل کو دیکھ رہا ہے۔ پائل تیز قدموں کے ساتھ جیسے ایک سستی میں ناچ رہی ہے۔

### منظر: 39

وقت	رات
جگہ	سڑک
کردار	ماجو، آدمی

آدمی خاموشی سے گاڑی ڈرائیو کر رہا ہے۔ ماجو کی بوٹھیں اُس کے پیروں سے پاس پڑی ہیں۔ وہ مرعوب انداز میں اپنی آرام دہ سینٹ میں سمٹ کر بیٹھا ہے۔ اور اُس نے ٹیک نہیں لگا رکھی۔ دو دنڈ سکرین سے باہر سڑک کو دیکھ رہا ہے۔

گاڑی میں مکمل خاموشی ہے۔ آدمی خاموشی سے گاڑی ڈرائیو کرتے ہوئے دنڈ سکرین سے باہر دیکھ رہا ہے۔

ماجو کچھ دیر اسی طرح دنڈ سکرین سے باہر دیکھتے رہنے کے بعد گردن ہلکی سی ترجمی کر کے آدمی کا جائزہ لیتا ہے۔ وہ سفید کاشن کا کرتہ پہنے ہوئے ہے اور اُس کی کلائی میں ایک چھتی سنہری گھڑی ہے۔ اُس کی شخصیت بہت زیادہ بارعب ہے۔

ماجو مزید مرعوب ہو کر گردن سیدھی کر کے ایک بار پھر سڑک کو دیکھنے لگتا ہے۔

وہ ساتھ ہی ساتھ اپنے ذہن میں سوچ بھی

رہا ہے      ماجو      (خیال) فال والے نے ٹھیک  
 کہا تھا آج واقعی میرا واسطہ  
 ایک نئی سے پڑ گیا ہے



یہ گاڑی ۔ اور یہ آدی  
 اور اب یہ آدی مجھ سے  
 کیا چاہتا ہے صرف ماش  
 یا کچھ اور ؟

آدی جی گاڑی میں لگا کار شیرج میں ایک ٹین دباتا ہے۔ شیرج آن ہوتا ہے اور وہ دونوں  
 یک دم اچھل پڑتے ہیں کار میں بے حد بلند راک میوزک گونجتا ہے۔ آدی تجزی سے والے  
 کم کرتے ہوئے

آدی یہ میرے بیٹے کی گاڑی ہے

وہی اس طرح کا میوزک

سنتا ہے۔ میں عام طور

پر یہ گاڑی ڈرائیو نہیں کرتا۔

... صرف اس طرح کے کاموں

کے لئے..... جب مجھے اپنی شناخت

چھپانی ہو۔

(خیال) تو اب یہ تو صاف

ہو گیا کہ اسے مجھ سے کیا کام ہے۔

میری اپنی گاڑی رات کے

اس وقت بھی یہاں پہچان

لی جائے گی اور میں یہ خطرہ

مول نہیں لے سکتا.....

ہم بس پہنچنے ہی والے ہیں

بات سنتے ہوئے

ماجو:

آدی:

بات بدلتے ہوئے

ماجو چونک کر اس

پارکک کر دیکھنے لگتا ہے جس میں آدی داخل

ہو رہا ہے وہ ایک کئی منزلہ بلڈنگ ہے۔

## منظر: 40

رات	وقت
پائل کا کمرہ	چک
پائل، جہاں آرا، کا کو	کردار

پائل ابھی اپنے کمرے میں داخل ہو کر بیڈ پر بیٹھ کر کھٹکھرو اتار رہی رہی ہے جب جہاں آرا ایک دم کمرے میں داخل ہوتی ہے اور پکٹتے ہوئے پائل کے پاس جا کر اُس کا ہاتھ چومتے ہوئے کہتی ہے۔

جہاں آرا: جی خوش کر دیا..... میری

جان..... آج تو مجھے

ڈر تھا کہ نظر نہ لگ

جائے.. لا میں

تیری نظر اتاروں۔

کہتے ہوئے ہزار کا ایک

نوٹ پائل کے سر سے

دارتی ہے۔ پھر کا کو کو

آواز دیتی ہے۔

جہاں آرا: کا کو کا کو

کا کو جی بی جان

جہاں آرا: یہ لے پائل بی بی

کا کو اندر آتا ہے

نوٹ کا نوٹ دیتی

کے سر کا صندوق

..... اور

تو یہاں پائل کے کمرے  
کے باہر کیا کر رہا تھا۔

پائل: میں نے بلایا تھا مجھے کام  
تھا۔

ہے جو نوٹ قماچے  
ہوئے پائل کو دیکھا  
ہے دونوں کی نظریں  
لتی ہیں پھر دونوں  
نکریں چراتے ہیں۔

کا کوٹ تک باہر جاتا

ہے۔  
پائل پھر تھک کر داتا رہنے  
گئی ہے

جہاں آرا: اس طرح تمی لگاتے ہیں  
کام میں ... اس طرح  
نا چنی تھی گوریا۔

..... آج پہلی دفعہ گوریا  
کی بہن اور جہاں آرا  
کی بیٹی لگی ہے تو۔

پائل: اماں تھک گئی ہوں میں۔

بھنپلاتے ہوئے

جہاں آرا: چل میری جان آرام کر...  
میں کا کو سے کہہ کر جوں بھواتی  
ہوں تیرے لئے ...

چار سے کہتے ہوئے  
کمرے سے جاتی ہے۔  
پائل نخوت  
سے کہتی ہے۔

پائل: گوریا کی بہن جہاں آرا  
کی بیٹی .....

## منظر: 41

رات	دلت
پارکنگ	جگہ
ماجو، آدی، گاڑی	کردار

ماجو اور آدی اب گاڑی سے نکل رہے ہیں۔ آدی گاڑی سے نکلنے کے بعد پارکنگ کے گاڑی کی طرف جاتا ہے۔ ماجو اس کا تعاقب کرتا ہے۔  
 گاڑی آدی کو سلام کرتا ہے۔ آدی سو کا ایک نوٹ گاڑی کے ہاتھ میں دبا کر آئے جاتا ہے۔  
 گاڑی ماجو کے پاس سے گزرنے پر ٹیب سی نظروں سے اُسے دیکھتا ہے۔ جبکہ ماجو کی نظریں اُس کی منہی میں دبے نوٹ پر ہے۔

## منظر: 42

رات	وقت
پائل کا کمرہ	جگہ
پائل، کاکو	کردار

پائل صحنی ہوئی مگر تیز رفتار قدموں سے اپنے کمرے میں آئی ہے کاکو اس کے

پیچھے ہے۔

پائل وارڈ روم کھول کر اس میں سے ایک سفری بیگ نکالتی ہے اور کاکو

کو دے دیتی ہے۔ پائل: یہ لے کاکو..... اور جا کر

دیکھ کر آ کر اسلم آ گیا

یا نہیں..... اور جیسے ہی

وہ آئے مجھے آ کر بتا

میں انتظار کر رہی ہوں۔

کاکو: جی اچھا پائل بی بی

پائل: ٹھہر دو کاکو.....

کاکو: جی.....

پائل: میں نے پہلے یہ بھی تم سے

مہ نہیں مگر کاو تم اس

مگر میں میرے واحد دوست

تھے تمہارے علاوہ

اس مگر میں میں ابھی کسی

پر اعتبار نہیں کر سکتی تھی

اور کاو دیکھنا ایک دفعہ

میری اور اسلم کی شادی

ہو جائے پھر میں تمہیں بھی لاہور بلا لوں گی۔

تم ہمارے ساتھ رہنا۔

اس کی ضرورت نہیں پائل کا کو:

پلکے سے مکرادیتا ہے۔

بی بی..... میں اس کو ٹھے

پر پیدا ہوا اور کو ٹھے پر ہی

مروں گا..... اس عمر میں

لوگ نیا گھر نہیں بناتے..... آپ

بس اپنا خیال رکھنا اور اسلم کے

ساتھ خوش رہنا..... میرے لئے یہی

کافی ہے۔

مزرک کرے سے نکل جاتا ہے۔

پائل کی آنکھوں میں ہلکی سی نمی آ جاتی ہے۔

### منظر: 43

رات	:	دقت
ایلیوٹر	:	جگہ
آدی، ماجو	:	کردار

آدی اور ماجو آگے پیچھے ایلیوٹر میں داخل ہونے کے بعد کھڑے ہوتے ہیں آدی ایلیوٹر کا ٹرن دباتا ہے۔ ماجو اپنی بوتلیں لئے کھڑا ہے۔ آدی پہلی بار اُسے گہری نظروں سے دیکھتا ہے پھر سیٹی پر کوئی ٹیون بجانا شروع ہو جاتا ہے۔

پھر یک دم وہ ماجو

سے کہتا ہے۔ آدی: تمہارا نام کیا ہے؟

ماجو: ماجو

آدی: ماجو ..... hummm

وہ سمجھتے ہوئے ایک بار  
پھر سیٹی بجانے لگتا ہے۔

## منظر: 44

رات	وقت
پائل کا کمرہ	بیک
پائل، جہاں آرا، افتخار	کردار

پائل ڈریسنگ ٹیبل کے سامنے بیٹھی اپنے کمرے — اتار رہی ہے اور اپنی جیوڑی بھی  
 بھر رہی ہے۔ کمرے میں ٹیلے لگتی ہے۔  
 تہی یک دم دروازہ کھول کر جہاں آرا بیگم اندر آتی ہے اس کے ساتھ 19 سال  
 کا ایک نوجوان بھی ہے۔  
 پائل ٹھٹک کر زک جاتی  
 ہے۔ جہاں آرا افتخار  
 سے کہہ رہی ہے۔  
 جہاں آرا: آئیں آئیں افتخار صاحب  
 اندر آئیں..... زک کیوں  
 گئے ہیں۔ آپ کا اپنا  
 ہی کمرہ ہے۔

افتخار دروازے سے اندر  
 کمرے میں آ جاتا ہے اس  
 کی نظریں مسلسل پائل پر  
 تیرا اور پائل بے حد الجھی



کوڈ شرب کیا۔

جہاں آرا: آئیں افتخار صاحب  
 وہیں ہال میں چلتے ہیں  
 ..... آپ نے ابھی پارو  
 کو ناچتے نہیں دیکھا۔  
 ... اسے دیکھ کر آپ  
 پائل کو بھی بھول جائیں  
 گے۔

پائل: پائل کو تو اب واقعی بھول  
 جائیں گے سب وہ  
 ان دو کوڑی کے لوگوں  
 کے سامنے ناچتی نہیں رہے  
 گی ساری عمر۔

جانے گتا ہے۔  
 جہاں آرا پائل پر ایک  
 تیز نظر ڈال کر افتخار  
 کے پیچھے لپکتی ہے۔

کہتی ہوئی کرے سے نکل  
 جاتی ہے۔ پائل کے  
 لبوں پر ایک زہریلی  
 مسکراہٹ آتی ہے  
 نور و بڑبڑاتے ہوئے  
 کمرے کا  
 دروازہ بند کرتی ہے

## منظر: 45

وقت	:	رات
جگہ	:	اپارٹمنٹ
کردار	:	ماجو، آدمی

.....

اپارٹمنٹ کا دروازہ کھلتا ہے اور آدمی اندر داخل ہوتا ہے ماجو اُس کے پیچھے ہے وہ اندر آتے ہی مرعوب نظروں سے اپارٹمنٹ اور وہاں موجود چیزوں پر نظریں دوڑاتا ہے۔

آدمی آگے چلتا ہوا ایک بیڈروم کا دروازہ کھولتا ہے

اور ماجو سے کہتا ہے

آدمی: ماجو تم بیٹھو..... میں

ماجو اندر داخل ہوتا ہے آدمی

ابھی آتا ہوں

ماجو کے پیچھے دروازہ بند کر دیتا ہے۔ ماجو اب بیڈروم میں اکیلا ہے اور اُسے یوں محسوس ہو رہا ہے جیسے وہ کسی اور ہی دنیا میں ہے۔

کمرے کے وسط میں کھڑا وہ بوتلیں ہاتھ میں لئے سحرزدہ انداز میں کمرے پر نظریں دوڑا رہا ہے۔ وہ پتھر کے بت کی طرح ساکت ہے۔

## منظر: 46

دقت : رات  
جگہ : پائل کا کمرہ  
کردار : کاکو، پائل

پائل بیڈ پر بیٹھی ہے جب یک دم کاکو اندر آتا ہے وہ بے تابی سے اٹھ کر  
کھڑی ہو جاتی ہے۔ پائل: آ گیا؟

کاکو: نہیں پائل بی بی ابھی

بھی نہیں... میں وہاں

سڑک پر کھڑا ہو کر انتظار

کر کے آیا ہوں۔

پائل: سڑک کے دوسرے

موڑ پر دیکھتے۔

کاکو: ادھر بھی دیکھ کر آیا

ہوں..... اسلم نہیں

ہے وہاں۔

پائل: پھر جاؤ دیکھو ہو

سکتا ہے تمہارے واپس

آتے ہوئے آ گیا ہو

کا کو: جی پائل بی بی

کہتے ہوئے کمرے سے

نکل جاتا ہے۔ پائل

کمرے میں لگے وال کلاک کو دیکھتی ہے جس پر ڈیڑھ بج رہا ہے۔

// Cut //



آدی سگریٹ ساٹھ کر ایک  
سٹش لیتا ہے اور بوتلوں کی  
طرف لائٹس سے اشارہ کرتے

آدی: کتنے پیسے کما لیتے ہو سارا  
دن ماش سے؟

ہوئے پوچھتا ہے  
اور لائٹس کو ٹیمبل پر رکھتے ہوئے  
شراب کی بوتل کھولنے لگتا

ماجو: سو..... ڈیڑھ سو.....

ہے۔ آدی ایک گلاس  
میں تھوڑی سی شراب  
انڈینا ہے اور سگریٹ  
ہوتوں سے انگلیوں میں  
منقل کرتے ہوئے شراب  
کا ایک سپ لیتا ہے۔

آدی: اور اس دوسرے کام سے؟

پھر کہتا ہے

..... پیو گے؟

ماجو کا چہرہ سرخ ہوتا ہے اس سے پہلے

کہ وہ جواب دے آدی ساتھ ہی اس سے دوسرا سوال کرتا ہے اور پھر اس کے جواب کا  
انتظار کئے بغیر اپنا گلاس رکھتے ہوئے دوسرے گلاس میں بھی کچھ شراب انڈینا ہے اور ماجو  
کی طرف بڑھاتا ہے۔

ماجو جھجھکتے ہوئے گلاس پکڑتا ہے اور اُس میں نظر آنے والے جھانک کو

دیکھتا ہے آدی اپنا گلاس اٹھا کر دوبارہ شراب کا سپ لیتا ہے۔

## منظر: 48

وقت : رات  
 جگہ : پائل کا کمرہ  
 کردار : پائل، کاکو

پائل کمرے میں بے تابی سے ٹہل رہی ہے جب کاکو اندر داخل ہوتا ہے۔ پائل اُسے دیکھتے ہی کہتی ہے۔

کہتے ہوئے الماری کی طرف : پائل : ٹھہر جاؤ..... مجھے چادر لے لینے دو..... جاتی ہے۔

کاکو : پر پائل بی بی..... اسلم مڑ کر بے یقینی سے کاکو تو ابھی بھی نہیں آیا۔

پائل : کیا کہہ رہا ہے تو کو دیکھتی ہے۔

..... دو بج گئے ہیں اتنی دیر وہ کیوں کرے گا؟

کاکو : مجھے نہیں پتہ مگر سڑک پر کوئی نہیں ہے۔

پائل : اس کا دیسا خراب ہو

گیا ہو گا یا پھر اُس  
 کا ناز چنگر ہو گیا ہو  
 گا..... پہلے بھی ہمیشہ  
 یہی ہوتا تھا جب بھی  
 وہ مجھ سے ملنے لیٹ آتا  
 تھا..... کتنی بار اُس  
 سے کہا تھا اس ویسا سے  
 جان چھڑاؤ..... مگر.....  
 تم جاؤ جا کر دکھو اُسے۔  
 جی پائل بی بی کا کو:

کہتے ہوئے باہر جاتا ہے  
 پائل سردنوں ہاتھوں  
 سے پکڑے ہوئے بستر پر  
 بیٹھتی ہے۔

// Cut //



## منظر: 49

رات	:	دقت
اپارٹمنٹ	:	جگہ
ماجو، آدی	:	کردار

آدی اور ماجو صوفہ پر بیٹھے ہوئے ہیں۔ ماجو شراب کا پہلا سپ لیتا ہے اور اُس کا حلق جلنے لگتا ہے وہ بے اختیار گلاس ٹیبل پر رکھ دیتا ہے۔ آدی غور سے اُسے دیکھتے ہوتے مسکراتے ہیں اور پوچھتا

آدی: سگریٹ؟

ہے۔

ماجو باں میں سر بلاتا ہے۔

آدی پیٹ کنول کر ایک سگریٹ اُس کی طرف بڑھاتا ہے۔ ماجو سگریٹ ہونٹوں میں دہاتا ہے۔ آدی لائٹ جلا کر سگریٹ ساگاتا ہے۔ ماجو کی نظریں ستائشی انداز میں لائٹ پر ہیں۔ آدی لائٹ ٹیبل پر رکھتے ہوئے اپنا گلاس

دوبارہ اٹھاتا ہے اور کہتا ہے۔ آدی: میں اس اپارٹمنٹ میں

رہتا نہیں..... صرف

اس کام کے لئے کبھی

کبھار آتا ہوں۔

ہوئے اس کا چہرہ دیکھتا  
 ہے۔ آدی اپنے گا اس  
 میں موجود شراب کے آخری  
 دو گھونٹ بھرتا ہے۔ اور  
 پھر ماجو پہ ایک نظر  
 ڈالتے ہوئے کہتا ہے۔

آدی: تم پہلے نہالو..... میں اپنا  
 ایک سوٹ نکال دیتا  
 ہوں تمہارے لئے...  
 تمہیں پورا تو نہیں آئے گا  
 ... لیکن چاہا جا۔

وہ کہتا ہوا اٹھتا ہے  
 اور ڈریسنگ روم  
 کی وارد رو بہ کھول  
 دیتا ہے۔

ماجو کی نظر اب بھی میبل پر پڑے چمکتے لائٹس پر ہے۔

// Cut //

## منظر: 50

رات	دقت
پائل کا کرہ	جگہ
پائل	کردار

پائل اپنے بیڈ پر نیم دراز ایک میگزین لئے بیٹھی ہے اور میگزین کے صفحات اُن پلٹ رہی ہے مگر اُس کا ذہن کہیں اور ہے۔  
 وہ اسلم کے بارے میں سوچ رہی ہے۔ اسلم کے ساتھ اپنے مستقبل کے بارے میں۔

میگزین کے صفحات پلٹتے پلٹتے وہ تصور میں کھو جاتی ہے۔ بہت سے Flashes کی صورت میں اُس کے سامنے آتے ہیں۔

## منظر: 51

دنت	:	دن
جگہ	:	ایک چھوٹا سا گھر
کردار	:	پائل، اسلم

اسلم اور پائل ایک چھوٹے سے گھر میں چار پائی پر صحن میں بیٹھے ہیں پائل روٹی کے لقمے اسلم کے منہ میں ڈال رہی ہے اور اسلم محبت بھری نظروں سے اُسے دیکھ رہا ہے۔

// Cut //

## منظر: 52

وقت	:	دن
بچہ	:	گھر
نرار	:	پائل

پاکستان میں اسلام کے کپڑے دھونے کے بعد صحن کی تار پر پھیلا رہی ہے۔

// Cut //

## منظر: 53

وقت	:	دن
جگہ	:	گھر
کردار	:	پائل

پائل صحن میں جھاڑو دے رہی ہے۔

// Cut //

## منظر: 54

دن	:	دقت
سڑک	:	جگہ
پائل، اسلم	:	کردار

اسلم ویسا پر بیٹھا ہے پائل اُس کے چہچہے بیٹھی ہے۔ وہ ویسا چلا رہا ہے۔ دونوں بنتے ہوئے باتیں کر رہے ہیں پائل کی لٹیں تیز ہوا سے اُڑ رہی ہیں۔

// Cui //

## منظر: 55

وقت : دن  
 جگہ : کرہ  
 کردار : پائل، بچہ، اسلم

.....

پائل پانچ چھ سال کے ایک بچے کے بالوں میں کنگھی کر رہی ہے۔ بچہ یوٹیفارم پہنے ہوئے ہے۔ اسلم اپنی شرٹ کے بٹن بند کرتے ہوئے آتا ہے اور بچے کی انگلی پکڑ کر باہر لے جاتا ہے۔

پائل پیچھے اُس کا بیک لئے جاتی ہے۔

// Cut //



## منظر: 56

دن	:	وقت
صحن	:	جگہ
اسلم، ایک نوجوان، پائل	:	کردار

پائل اور اسلم صحن میں کھڑے ہیں وہ اب ادھیڑ عمر ہیں۔ اُن کے سامنے سفید اور آل پہنے اُن کا بیٹا کھڑا ہے اور پائل اُسے گلے سے لگانے کے بعد اُس کا ماتھا چومتی ہے۔

// Cut //

## منظر: 50

وقت	:	رات
جگہ	:	پائل کا کمرہ
کردار	:	پائل

پائل میگزین پر سر رکھے آنکھیں بند کئے یک دم ہڑبڑا کر آنکھیں کھولتی ہے پھر اپنی آنکھوں کو مسلتی ہے اور آس پاس کے ماحول کو سمجھنے کی کوشش کرتی ہے۔ پھر یک دم اٹھ کر بیٹھ کر وال کلاک کو دیکھتی ہے۔ وال کلاک تین بج رہا ہے۔ وہ بے اختیار اپنے سینے پر ہاتھ رکھتی ہے اور اٹھ کر کھڑی ہو جاتی

ہے۔ پائل: تین بج گئے اور کا کو نے مجھے

اٹھایا نہیں..... ارے تین

بجے تو ٹرین نے لاہور

کے لئے روانہ ہو جانا

تھا۔

وہ جوتا پہنتے ہوئے بڑبڑاتی

ہے اور پھر تیزی سے کمرے سے نکل جاتی ہے۔

## منظر: 57

رات	وقت
ہاتھ روم	جگہ
ماجو، آدمی	کردار

ایک شاندار ہاتھ روم کا دروازہ کھلتا ہے اور ماجو اور آدمی اندر داخل ہوتے ہیں۔ ماجو کو ہاتھ روم میں نظر ڈالتے ہی جیسے سکتہ ہو جاتا ہے۔ وہ ویسا ہی ہاتھ روم ہے جیسا وہ اکثر اپنے تصور میں حمام میں نہاتے ہوئے دیکھتا ہے۔

آدمی ہاتھ روم میں کپڑے لگاتے ہوئے اس کو مختلف taps پر ہاتھ رکھتے ہوئے

اُن کا فنکشن بتاتا

آدمی: یہاں سے ٹھنڈا پانی

ہے۔

آئے گا..... یہاں سے

گرم.....

بمردہ وہاں پڑی چھوٹی

بڑی بوتلوں کے ایک ڈبیر سے ایک بوتل الگ کر کے اُس کے ہاتھ میں تھماتے ہوئے

کہتا ہے۔ یہ شیمپو ہے..... اگر صابن

لگانا چاہو تو وہ سامنے

پڑا ہے۔

آدمی کہتا ہوا ہاتھ روم کا دروازہ بند کر کے باہر نکل جاتا ہے۔ ماجو کا سکتہ جیسے

نوٹ جاتا ہے وہ ہاتھ میں پکڑی بوتل کو دیکھتا ہے۔ پھر ہاتھ روم میں چاروں طرف نظریں دوڑاتا ہے اور پھر اُس کے چہرے پر مسرت اور خوشی کی مسکراہٹ نمودار ہوتی ہے۔ وہ بوتل کو بین کے پاس رکھتے ہوئے بڑے آئینے میں اپنے آپ کو دیکھتا ہے۔ پھر بوتلوں کے ڈھیر کو دیکھتا ہے پھر شادر کو اور پھر سوچتا

ہے۔ ماجو: (خیال!) یہ صاحب بہت اچھا آدمی

ہے..... میں اس سے کہوں

گا کہ وہ مجھے اس گھر کی

دیکھ بھال اور چوکیداری

کے لئے رکھ لے.....

اسے اس گھر اور یہاں

کی چیزوں کی حفاظت

کے لئے کسی نہ کسی آدمی

کی تو ضرورت ہوگی

میں اس سے کہوں گا

وہ مجھے رکھ لے.....

پھر میں..... میں اس

غسل خانے میں روز نہا

سکوں گا جتنی دیر دل

چاہے..... جتنا مرضی

پانی لگا کے۔

وہ سوچتے ہوئے اپنی

لہنیں اتارنے کے لئے اٹھانے لگتا ہے۔

## منظر: 58

رات	:	وقت
پائل کا گھر	:	جگہ
پائل، منغیہ	:	کردار

پائل تیزی سے بیڑھیاں اترتی ہوئی نیچے آتی ہے اور کا کو  
 کو آواز دیتی ہے۔

پائل: کا کو..... کا کو

پھر وہ ہال کمرے کے سامنے  
 سے تیزی سے گزرتی ہے ہال کمرے کے اندر سے ابھی بھی طبلے اور گھنٹھروں کی آواز آ رہی  
 ہے۔ اندر سے ساتھ گانے کی بھی آواز آ رہی

ہم بھول گئے جبر بات

مگر تیرا پیار نہیں بھولے

کیا کیا ہوا دل کے ساتھ

مگر تیرا پیار نہیں بھولے

پائل بھگتے ہوئے بیرونی

دروازہ کھول کر باہر نکلتی ہے۔

## منظر: 59

وقت	:	رات
جگہ	:	باتھ روم
کردار	:	ماجو

ماجو شور کے نیچے کھڑا ہے۔ اور پانی سے جیسے محفوظ ہوتے ہوئے آنکھیں بند کیے وہاں پر کھڑا ہے۔

آنکھیں بند کرتے ہی اُس کے تصور میں حمام کا غسل خانہ آ جاتا ہے۔ وہ جیسے ہڑبڑا کر آنکھیں کھولتا ہے اور پھر اپنے آپ کو اس غسل خانے میں پا کر مسکراتا ہے۔ پھر گرتے پانی سے اپنے کندھوں اور بازوؤں کو ملنا شروع ہو جاتا ہے۔

// Cut //

## منظر: 60

وقت	:	رات
جلد	:	برآمدہ
تردار	:	کاکو، پائل، چاندنی، عاشق

پائل دروازہ کھول کر برآمدے میں نکلتی ہے اور تبھی وہ بیرونی گیٹ کی طرف سے کاکو کو آتے دیکھتی ہے کاکو پاس آتا ہے تو وہ اُس سے کہتی ہے۔

پائل: بیک دے آئے اُسے

..... اور مجھے بتانا

بھول گئے..... چلو اب

جلدی کرو..... آج

کی ٹرین تو نکل گئی

اب کسی اور ٹرین کا

انتظار کرنا پڑے گا۔

کاکو: پائل بی بی اسنم ابھی

بھی نہیں آیا..... میں

ہر دس منٹ کے بعد

باہر چکر لگا رہا ہوں

مردہ نہیں ہے۔

پائل: تمہارا دماغ تو ٹھیک

ہے کا کو؟

کا کو: آپ میرے ساتھ آئیں

اور خود دیکھ لیں سڑک

پر کوئی نہیں۔

پائل: پر تم نچ رہے ہیں اور

ہمیں تم بچے کی ٹرین

سے لاہور جانا تھا۔

کا کو: بی بی کیا آپ کو یقین

ہے کہ.....

پائل: اب یہ مت پوچھنا مجھ سے

کہ اسلم واقعی مجھ سے محبت

کرتا ہے یا نہیں..... اور

مجھے واقعی اس گھر سے لینے آئے گا

یا نہیں؟

کا کو: نہیں پائل بی بی میں تو صرف

یہ پوچھ رہا تھا کہ کیا آپ کو

واقعی یقین ہے کہ انہیں آج

رات کو ہی آنا تھا؟

جھجک کر

بات کاٹ کر

دونوں چپ چاپ ایک دوسرے کا چہرہ دیکھتے رہتے ہیں پھر پائل کی آنکھوں میں آنسو آنے

لگتے ہیں اور

وہ کہتی ہے۔

پائل: وہ آج رات نہیں آئے گا؟

پھر پھر میں آئے گا کا کو

اُس کے گالوں پر



..... اُس کو آ جانا چاہیے .....  
 پائل نے دل دیا ہے اُسے .....  
 کیا اُسے اس کا احساس ہی نہیں  
 ہے۔

آنسو بہ رہے ہیں

کا کو: میں ایک بار پھر دیکھتا ہوں۔

اُس کے آنسوؤں سے گھبرا کر پلٹتا ہے اور تبھی کھلے گیٹ سے چاندنی ایک مرد کے ساتھ ایک گاڑی میں آتی  
 نظر آتی ہے۔ پائل یک دم پلٹ کر بھاگتے ہوئے اندر چلی جاتی ہے۔

// Cut //

## منظر: 61

وقت	:	رات
جگہ	:	بیڈ روم
کردار	:	ماجو، آدی

آدی بیڈ روم کے صوفے پر بیٹھا اسی طرح شراب اور سگریٹ پی رہا ہے جب  
ماجو اپنے سائز سے بڑے شلوار قمیض میں باہر نکلتا ہے۔ اُس نے شلوار کی لمبائی کو کم کرنے  
کے لئے اُسے نیچے میں اڑسا ہوا ہے۔

اور قمیض کی آستینوں کو بھی فولڈ کیا ہوا ہے۔  
آدی اُسے دیکھ کر مسکراتا ہے پھر انگلش میں

کہتا ہے۔  
آدی: Much better

ماجو آ کر آدی کے

پاس بیٹھ جاتا ہے اور  
کہتا ہے۔ آدی ایک بار  
پھر ایک سگریٹ ماجو کی  
طرف بڑھاتا ہے اور  
پھر لائٹ اُٹھانے لگتا ہے  
جب ماجو کے جملے پر

ماجو: میں نے آپ کے بیٹے  
کو دیکھا ہے

وہ جیسے کرنٹ کھا کر دیکھتا  
ہے۔

آدی:

کیا مطلب؟  
اس گاڑی میں ایک  
لڑکے کو کئی بار میں  
نے دیکھا ہے۔

آدی:

اوہ..... اچھا..... ہاں  
وہ میرا بیٹا ہی ہو

لائسنس سے ماہجو کے ہونٹوں  
میں دبا سگریٹ سلگانے  
لگتا ہے اور کچھ مطمئن ہو  
کر اُسے بتاتا ہے۔

گا..... تمہاری عمر کا ہی  
ہے..... اکلوتا بیٹا ہے میرا.....

..... اگلے ہفتے وہ پڑھنے کے  
لئے امریکہ چلا جائے گا۔

ماہجو:

کیوں؟

ہلکی سی مسکراہٹ  
کے ساتھ

آدی:

ہمارے خاندان میں سب  
پڑھنے کے لئے باہر جاتے ہیں۔  
..... آج اپنے دوستوں کے  
ساتھ اس وقت ایک  
پارٹی میں گیا ہوا ہے وہ۔

..... میں بہت miss کروں

گا اُسے جب وہ باہر چلا جائے

گا.....

تم اس کام کے لئے کتنے پیسے  
لیتے ہو؟

ایک دم بات بدلتے  
ہوئے سگریٹ ایش  
ٹری میں ملتے ہوئے  
آدی پوچھتا ہے۔

ماجو کچھ کہنے کے لئے  
منہ کھولتا ہے پھر ایک  
دم منہ بند کر لیتا ہے۔

آدی: ایک ہزار ٹھیک رہے  
گا؟

ماجو: روپے؟  
آدی: اور کیا پیسے؟.....

بے یقینی سے بے اختیار  
ہنس کر والٹ سے  
ایک نوٹ نکال  
کر اُس کی طرف  
بڑھاتے ہوئے  
ماجو کانپتے ہاتھوں  
سے نوٹ پکڑ لیتا ہے۔  
آدی اُس کی کیفیت  
سے جیسے محفوظ ہو رہا  
ہے۔ ماجو بے یقینی  
سے ہزار کے نوٹ  
کو دیکھتے ہوئے فال  
والے کی بات یاد  
کرتا ہے۔

فال والا: تیرے دن پھرنے والے

ہیں ماجو.....

آدی: آؤ وہاں چلیں

کھڑا ہوتے ہوئے بیڈ کی  
طرف اشارہ کرتے ہوئے  
کیرہ بیڈ کو نوکس  
کرتا ہے۔

## منظر: 62

رات	:	وقت
پائل کا گھر	:	جگہ
پائل، چاندنی، مغنیہ	:	کردار

ٹوٹی ہے میری نیند مگر	مغنیہ:	پائل لاؤنج میں صوفہ پر جا کر بیٹھ جاتی ہے، ہال کمرے سے مغنیہ کے گانے کی آواز آ رہی ہے۔
تم کو اس سے کیا بجتے رہے ہواؤں سے در		پائل کی آنکھوں سے آنسو اور تیز رفتاری سے بنے لگتے ہیں اور وہ اپنا چہرہ دونوں ہاتھوں سے چھپا لیتی ہے۔
اوروں کا ہاتھ تھا مو انہیں راستہ دکھاؤ میں بھول جاؤں اپنا ہی گھر تم کو اس سے کیا		چاندنی تب اندر آتی ہے اور سرسری سی نظر

لے جائیں مجھ کو مالِ غنیمت  
 کے ساتھ عدد  
 تم نے تو ڈال  
 دی ہے سپر  
 تم کو اس سے کیا

تم نے تو تھک کے دشت  
 میں خیمے لگائے  
 تنہا کئے کسی کا سفر  
 تم کو اس سے کیا

پائل پر ڈال کر سیڑھیاں  
 چڑھتی جاتی ہے۔  
 پائل دونوں ہاتھوں  
 سے چہرہ چھپائے بیٹھی  
 ہے۔

## منظر: 63

وقت	:	رات
جگہ	:	بیڈروم
کردار	:	ماجو، آدی

ماجو اور آدی ڈبل بیڈ پر ایک دوسرے سے کچھ فاصلے پر چت لیٹے ہیں۔ آدی سائینڈ نبل سے پھر سگریٹ پیک سے سگریٹ نکالتے ہوئے وہ اٹھ کر بیٹھتا ہے اور لائٹ سے سگریٹ سلگاتے ہوئے کہتا ہے۔

آدی: میں خود بھی کچھ دیر پہلے ایک پارٹی سے آیا ہوں۔  
 ماجو: کس پارٹی سے؟

آدی ایک اور سگریٹ سلگاتے ہوئے اُسے ماجو کی طرف بڑھاتا ہے۔ ماجو بھی اٹھ کر بیٹھتے ہوئے سگریٹ پکڑ لیتا ہے۔

آدی: تھیں ایک پارٹی سندھ کلب میں..... وہی ناچ گانا، نمائشی قہقہے

فریب اور جھوٹ.....  
مجھے نفرت ہے ان پارٹیز  
سے۔

ماجو: اگر آپ کو اتنی نفرت ہے  
تو آپ وہاں جاتے کیوں  
ہیں؟

آدی: کیونکہ میری بیوی کو  
جانا پسند ہے وہاں.....  
ابھی بھی اسے وہیں  
چھوڑ آیا ہوں۔

ماجو: کیوں؟

آدی: کیونکہ وہ ابھی اور رہنا چاہتی  
تھی وہاں۔

ماجو: وہ واپس کیسے آئے گی؟

آدی: ڈرائیور کو واپس بھیج  
دیا تھا میں نے۔

ماجو: وہ جب گھر آئے گی اور

آپ گھر پر نہیں ہوں گے  
تو وہ آپ کو تلاش نہیں  
کرے گی؟

آدی: نہیں..... بڑے گھروں میں

کوئی کسی کو تلاش نہیں کرتا  
..... وہ آئے گی..... کلیننگ

ملک سے اپنا چہرہ صاف

بے اختیار تہقہہ لگا کر



کرے گی۔ مساج کرے  
گی۔ چہرے کی مالش  
اور سو جائے

گی..... میں اور وہ کئی  
کئی دن آپس میں بات  
نہیں کرتے.....

کیوں؟..... آپ کو اچھی  
نہیں لگتی وہ؟  
نہیں۔

بات کرتے کرتے عجیب سے انداز  
میں ذکرا ماجو کو دیکھتے  
ہوئے مساج کا ترجمہ  
کرتا ہے۔ ماجو نہ بگھنے والے  
انداز میں مسکراتا ہے۔ آدی  
بات جاری رکھتا ہے۔

ماجو:

آدی:

دو ٹوک انداز  
میں

ماجو: پھر آپ نے اُس سے  
شادی کیوں کی؟

آدی: شادی ایک چیز ہوتی ہے۔

..... پسند ایک اور چیز  
ہوتی ہے..... کر لیتے ہیں  
ہم لوگ اس طرح کی خاندانی  
عورتوں سے شادیاں.....

آدی: وہ سارا دن شاپنگ  
کرتی ہے..... رات کو پارٹیز  
اٹینڈ کرتی ہے۔

ماجو: خوبصورت ہے؟

آدی: پتہ نہیں..... لوگ کہتے ہیں

ہے..... میں نے بہت عرصہ

عجیب سی  
مسکراہٹ کے  
ساتھ کس لیتے  
ہوئے

ہو گیا اسے غور سے دیکھا نہیں۔  
اس کو پتہ ہے کہ آپ یہاں  
اس گھر میں.....

ماجو:

بات کرتے ہوئے رُک  
جاتا ہے۔ آدی غور  
سے اُس کا چہرہ دیکھ  
کر ایک کس لگاتا

ہے۔

آدی: ..... اُس کو نہیں پتہ  
..... یا کم از کم وہ یہ ظاہر  
کرتی ہے کہ اُسے نہیں پتہ  
جیسے میں اسے کسی دوسرے  
مرد کے ساتھ کہیں دیکھ  
کر یہ ظاہر کرتا ہوں کہ میں  
کچھ نہیں جانتا.....

ہلکی سی ہنسی کے ساتھ  
تبھی بیڈ سائیڈ ٹیبل  
پر پڑا موبائل بجنے  
لگتا ہے۔

آدی چونک کر موبائل اٹھاتا ہے۔

## منظر: 64

رات	:	دلت
پائل کا کمرہ	:	جگہ
پائل، چاندنی	:	کردار

کمرے کا دروازہ تڑاک سے کھلتا ہے اور پائل تقریباً ددڑتی ہوئی آتی ہے اور ادھر ادھر دیکھے بغیر ادندھے منہ بیڈ پر لیٹ کر رونے لگتی ہے بلند آواز میں ہچکیوں سے وہ روتی جاتی ہے کچھ دیر کے لئے اور تبھی اُسے احساس ہوتا ہے کہ کمرے میں کسی اور کی بھی ہچکیوں کی آواز ہے وہ یک دم خاموش ہو کر سیدھی ہوتی ہوئی اٹھتی ہے اور ساکت ہو جاتی ہے۔

ڈیرنگ ٹیبل کے سامنے بیٹھی چاندنی بھی زار و قطار رو رہی ہے۔

وہ دونوں آئینے میں اپنے آنسوؤں سے بھیکے چہروں کا عکس دیکھتی ہیں۔

پھر یک دم چاندنی اپنی جگہ سے اٹھتی ہے اور پائل کے پاس بیڈ پر بیٹھ کر اُس کے کندھے پر سر رکھ کر بلند آواز میں رونے لگتی ہے۔ پائل بھی بے اختیار اُس کے گرد اپنے بازو حائل کرتے ہوئے پھوٹ پھوٹ کر رونے لگتی ہے۔

بیک گراؤنڈ میں مغنیہ کے گانے کی آواز آرہی ہے۔

مغنیہ: آج کی شب تو بہت کچھ ہے مگر کل کیلئے

ایک اندیشہ بے نام ہے اور کچھ بھی نہیں

دیکھنا یہ ہے کہ کل تجھ سے ملاقات کے بعد  
 رنگِ اُمید کھلے گا کہ بکھر جائے گا  
 وقت پرواز کرے گا کہ ٹھہر جائے گا  
 جیت ہوگی یا کھیل بگڑ جائے گا  
 خواب کا شہر رہے گا کہ اُڑ جائے گا

آج کی شب تو کسی طور گزر جائے گی

// Cut //

## منظر: 65

وقت : رات  
 جگہ : بیڈ روم  
 کردار : ماجو، آدی

ماجو بیڈ پر بیٹھا سٹرین پی رہا ہے۔ آدی موبائل کان سے لگائے کہتا ہے۔

..... Hello ! : آدی

What ?

وہ بیٹو کہتے ہوئے دوسری طرف  
 سے بات سنتا اور پھر اضطراب  
 کے عالم میں اُنھ کر کھڑا ہو جاتا  
 ہے۔ ماجو کش لیتے لیتے ٹھسکتا  
 ہے۔

کیسے ہوا یہ سب کچھ؟.....

..... تمہاری گاڑی تو میرے

پاس ہے..... پھر تمہارے

پاس کون سی گاڑی

تھی؟.....

..... My God

..... میں آ رہا ہوں

## منظر: 65

وقت : رات  
 جگہ : بیڈ روم  
 کردار : ماجو، آدی

ماجو بیڈ پر بیٹھا سٹریٹ پی رہا ہے۔ آدی موبائل کان سے لگائے کہتا ہے۔

..... آدی: Hello!

What ?

وہ بیٹو کہتے ہوئے دوسری طرف  
 سے بات سنتا اور پھر اضطراب  
 کے عالم میں اُنھہ کرکھڑا ہو جاتا  
 ہے۔ ماجو کس لیے لیے ٹھسکتا  
 ہے۔

کیسے ہوا یہ سب کچھ؟.....

..... تمہاری گاڑی تو میرے

پاس ہے..... پھر تمہارے

پاس کون سی گاڑی

تھی؟.....

..... My God

..... میں آ رہا ہوں

... don't worry  
... آفسیرو پتا  
تعارف کروایا ہے تم نے؟

Alright.....

Just calm down

میں پہنچتا ہوں۔

ماجو: کیا ہوا؟

آدمی: تم اپنی چیزیں لو ہمیں  
ابھی یہاں سے نکلنا ہے۔

میرے بیٹے کی گاڑی  
کے نیچے آ کر کوئی مر گیا۔

ماجو: میں کپڑے بدل.....

آدمی: ضرورت نہیں تم رکھو یہ  
کپڑے..... بس اندر سے  
اپنے کپڑے اٹھا لو۔

وہ موبائل بند کرتا ہے۔

ماجو اس سے پوچھتا ہے

آدمی اب کار کی چابیاں

اٹھاتے ہوئے اپنی شرٹ

کے بٹن بند کر رہا ہے۔

ماجو اٹھ کر کھڑا ہوتا ہے۔

آدمی تیزی سے بات

کانتا ہے۔

ماجو ہاتھ روم کی طرف جاتا ہے۔

// Cut //

## منظر: 66

رات	:	وقت
پائل کا کمرہ	:	جگہ
پائل، چاندنی	:	کردار

پائل اور چاندنی بیڈ پر برابر میں چت لیتی ہیں۔

پائل: مجھے لگتا تھا تم مجھ سے نفرت کرتی تھی۔

چاندنی: نہیں میں تم پر رشک کرتی تھی۔ ہم سب کو لگتا تھا تمہیں

واقعی سچی محبت مل گئی ہے اور تم یہاں سے نکل کر وہ سب کچھ پا لو گی جس کے ہم سب خواب دیکھتے ہیں۔

پائل: اور میں تم پر رشک کرتی تھی..... تم میں اعتماد تھا تم جس طرح مردوں کے ساتھ ہائی سوسائٹی میں پھرتی اسی انداز میں



تھی اُس طرح یہاں کی  
 کوئی دوسری لڑکی نہیں  
 پھر سکتی تھی..... مجھے بعض  
 دفعہ لگتا تھا مرد تمہارے  
 سامنے گھبرا جاتے ہیں  
 ..... تمہارے سامنے گھٹنوں کے  
 بل بیٹھے نظر آتے ہیں۔

چاندنی:

اُسی انداز میں

ہائی موب سائٹی.....! ہم  
 کچھ بھی کر لیں پائل اپنے  
 اوپر سے طوائف کا لیبل  
 ہم نہیں اُتار سکتیں..... کوئی  
 نہ کوئی چیز یہ چغلی کھاتی

ہے کہ ہم اس بازار سے ہیں  
 ..... کہ ہم وہ عورتیں نہیں ہیں  
 جو پہلے صاحب حیثیت مردوں  
 کی بیٹیاں ہوتی ہیں پھر  
 پھر بہنیں..... اور پھر صاحب  
 حیثیت مردوں کی بیویاں  
 بنتی ہیں..... ہمیں دیکھتے ہی  
 سب کو پتہ چل جاتا ہے کہ ہم.....  
 ہم بس سیدھی طوائفیں ہی  
 پیدا ہوئی تھیں۔

پائل اُلٹے لینگے اُس کا کندھا  
 ٹھکتی ہے مگر چاندنی عجیب  
 سے اشتعال میں اُنھ کر

بیٹھ جاتی ہے۔

چاندنی:

کیا ہے جو یہ بڑے خاندانوں  
کی بیٹیاں اور بڑے آدمیوں  
کی بیویاں نہیں کرتیں.....  
اگر ہم جسم دکھاتی ہیں تو یہ  
ہم سے بھی کم کپڑے پہن کر  
غیر مردوں میں پھر رہی  
ہوتی ہیں..... ہم شراب پیتی  
ہیں یہ بھی پیتی ہیں..... ہم  
فحش باتیں کرتی ہیں یہ بھی  
کرتی ہیں..... ہم مردوں کے  
ساتھ چکر چلاتی ہیں یہ بھی  
غیر مردوں کے ساتھ افیئر چلاتی  
ہیں..... ہم مردوں سے تحفے  
لیتی ہیں یہ بھی لیتی ہیں.....  
پھر فرق کیا ہے دونوں میں؟  
ضرورت اور شوق کا..... ہم  
سب کچھ ضرورتاً کرتی ہیں.....  
وہ سب کچھ شوقیہ..... جسم  
فروشی ہمارا پیٹ بھرتی ہے  
اور اُن کا دل بہلاتی ہے۔

پائل:

اٹھ کر بیٹھے ہوئے

چاندنی یک دم ڈھیلی  
پڑ جاتی ہے۔

چاندنی: ہاں ضرورت اور شوق کا

ہی فرق ہے۔

پائل: آج کچھ ہوا کیا؟

چاندنی: ہاں اظہر درانی کی بیوی تھی

پارٹی میں ..... بہت بڑا انڈسٹریٹ  
 ہے ..... مجھے کہنے لگی میں اظہر  
 سے کہوں گی وہ کسی ماشے کے  
 ساتھ سو جائے مگر کسی طوائف  
 کے ساتھ نہیں ..... پتہ نہیں کون  
 کون سی بیماریاں پھیلاتی ہیں  
 یہ عورتیں ..... میرا دل چاہا  
 میں سینڈل اتار کر اُس عورت  
 کے منہ پر دسے ماروں خود  
 پورے شہر میں کہانیاں مشہور  
 ہیں اس کی اور مجھے کہہ رہی  
 ہے کہ ہم بیماریاں پھیلاتے ہیں۔

خجیدگی سے  
 پائل:  
 دینا پتہ اُس کے شوہر کا .....  
 میں ماجو سے کہوں گی وہ  
 سوئے اُس کے شوہر کے  
 ساتھ ..... تاکہ شوق تو پورا  
 ہو اُس کی بیوی کا۔  
 چاندنی:  
 تمہیں پتہ ہے اُس کا شوہر  
 پہلے ہی ماشیوں کے ساتھ  
 سوتا پھر رہا ہے۔

چاندنی اُس کی بات  
 پر یک دم قبضہ لگا کر  
 ہنستی ہے۔ پائل بھی

ہنس پڑتی ہے۔ پھر دونوں کو جیسے ہنسنے کا دورہ پڑ جاتا ہے۔ وہ دونوں ایک دوسرے کو دیکھ  
 دیکھ کر پیٹ پکڑ کر ہنستی ہیں۔

## منظر: 67

رات	:	دنت
باتھ روم	:	جگہ
ماجو	:	کردار

ماجو باتھ روم میں اپنے کپڑے لپیٹے اپنی بغل میں دبائے بڑی حسرت سے باتھ روم کو دیکھ رہا ہے تبھی باہر سے آدمی کی آواز آتی ہے۔

آدمی: جلدی آؤ..... مجھے دیر

ہو رہی ہے۔

ماجو ہڑبڑا کر ایک آخری نظر باتھ روم پر ڈالتے ہوئے ٹشو کے ڈبے سے چند ٹشو تیزی سے لے کر اپنی جیب میں اڑستا ہے اور باتھ روم سے نکل جاتا ہے۔

## منظر: 68

وقت	:	رات
بند	:	لاؤنج
کردار	:	پائل، کاکو

پائل مطمئن انداز میں کچھ گنگناتے ہوئے سیزھیاں اتر رہی ہے اُس کے پیروں میں ایک بار پھر گھنگھر ڈ بندھے ہوئے ہیں۔

تبھی کاکو اندر آ کر اُس کے قریب اُس سے

کہتا ہے۔ کاکو: میں ابھی پھر باہر دیکھ کر.....

پائل اُس کی بات کاٹ دیتی ہے۔

پائل: اب اس کی ضرورت

نہیں ہے۔ میرا بیگ

لا کر میرے کمرے

میں رکھ دے..... مجھے

اب کہیں نہیں جانا

کاکو حیرانگی سے اُسے دیکھتا

رہتا ہے۔ وہ بڑے ناز اور انداز سے چلتی ہوئی ہال کمرے کی طرف جا رہی ہے۔

## منظر: 69

رات	:	دقت
سڑک	:	جگہ
ماجو، آدمی	:	کردار

ماجو آدمی کی گاڑی سے باہر نکلتا ہے اور آدمی زن سے گاڑی اڑا کر لے چکا ہے۔ ماجو تیل کی بوتلیں اور اپنے کپڑے پکڑے حسرت سے دور جاتی گاڑی کی نعل لائیں دیکھتا ہے۔

گاڑی موڑ کر غائب ہوتی ہے اور ماجو اپنے ارد گرد دیکھتا ہے۔ فٹ پاتھوں کہیں کہیں اکا دکا لوگ سو رہے ہیں وہ ایک نظر اپنے صاف ستھرے لباس کو دیکھتا ہے۔ تیل کی بوتلوں کو پھر اپنے پہلے والے کپڑوں کی گٹھڑی کو پھر وہیں فٹ پاتھ پر بیٹھ جاتا ہے۔

## منظر: 70

وقت : دن  
جگہ : لاؤنج  
کردار : کا کو، جہاں آرا

کا کو لاؤنج کا دروازہ کھول کر اندر آتا ہے۔ وہ بے حد شاکڈ اور ڈسٹربڈ نظر آ رہا

ہے۔

جہاں آرا ہال کمرے سے نکلے ہوئے جماعی لیتی ہے پھر انگڑائی لیتی ہے کا کو کو

دیکھتے ہوئے

کہتی ہے۔

جہاں آرا: میں سونے جا رہی ہوں

کا کو..... تو دروازے دیکھ

لے..... آج ساری رات

تو تجھے آوازیں دیتے ہوئے

ہی گزری..... پتہ نہیں

گھڑی گھڑی کہاں غائب

ہو جاتا تھا تو.....

کیا ہوا؟ تیرا رنگ کیوں

اڑا ہوا ہے؟

کا کو ایکسڈنٹ

جہاں آرا: کیا؟ کیا بک رہا ہے  
کا کو: مزار کے قریب والی سڑک  
پر ایک سکوتر والے کو  
ایک گاڑی والے نے ٹکر  
مار دی۔

جیسے اُس کی نیند غائب  
ہوتی ہے

جہاں آرا: آئے ہائے تو اس سے ہمیں  
کیا... روزگنی ایکسڈنٹ  
ہوتے ہیں کراچی میں۔

کا کو: وہ جو افتخار صاحب رات  
کو آئے تھے وہ اُن کی  
گاڑی تھی۔

جہاں آرا: میرے اللہ وہ جو انیس  
بیس سال کا لڑکا تھا جو  
بار بار مجھ سے پائل کا پوچھ  
رہا تھا؟

بے اختیار سینے پر ہاتھ  
رکھ کر

کا کو ہاں

جہاں آرا: وہ ٹھیک تو ہے؟

بے تابی سے

کا کو: ہاں وہ ٹھیک ہے بس گاڑی  
سکوتر سے ٹکراتے

بعد صبح سے ٹکرائی اور ابھی  
بھی وہیں ٹکرائی سے ٹکرائی  
نو پولیس لے گئی وہ ٹھیک



تھا۔

جہاں آرا: پولیس کی کوئی بات نہیں

اس کا باپ ۱۲ آدمی

ہے چھروالے گا اے۔

کا کو: مگر سکڑ والا مر گیا۔

جہاں آرا: بے چارہ چلو اللہ اس

کی مغفرت کرے۔

کا کو: وہ... وہ اسلم تھا۔

جہاں آرا: اسلم؟... وہ کیا کر رہا

تھارات کے اس وقت یہاں؟

کا کو: پتہ نہیں مگر وہ اسی کا دیپا

تھا... وہ سڑک پر اسی وقت

مر گیا۔

اہمیان سے

ہکلاتے ہوئے

چمکتے ہوئے

جہاں آرا ایک دم گہرا

اہمیان کا سانس

لینے ہوئے کتنی ہے۔

جہاں آرا: اللہ کی قدرت ہے کبھی تو

بیشے بٹھائے دل کی مرادیں

پوری کرتا ہے پاکی

کی جان چھوٹی اس سے

اس حرام زادے نے

راتوں کی نیندیں حرام کر

رکھی تھیں۔ یہ لے یہ

چھپے اور حزار پر چادر چڑھا

کر آ میں نے منت مانی

تھی کہ اسلم سے بچھا ہونے کا

اپنے ہاتھ میں پکڑی

ایک پٹلی سے ایک

لٹ ٹال کر اس

تو مزار پر چادر چڑھاؤں  
گی۔

کا کو کسی معمول کی طرح  
نوٹ پکڑ لیتا ہے۔  
جہاں آرا جانے کے  
لئے پٹی ہے مگر  
پھر جیسے کچھ یاد آنے  
پر مڑتی ہے۔

جہاں آرا: اور دیکھ خبردار پائل کو  
اس حادثے کے بارے  
میں کچھ پتہ چلا..... میں  
تو اب سٹوڈیو بھی نہیں بھیج  
رہی اُسے..... کراچی کی  
کوئی فلم نہیں کرواؤں گی  
اُسے..... اب لاہور میں  
یہی کام کرواؤں گی.....  
سنا کا کو تو نے..... یہ راز  
تیرے اندر ہی رہنا چاہیے  
مزار کے قریب سڑک  
پر کس کا ایکسیڈنٹ ہوا ہے  
تو نہیں جانتا..... سمجھا؟  
کا کو: سمجھ گیا۔

بے اختیار

جہاں آرا پلٹ کر جاتی ہے۔ کا کو ہاتھ میں پکڑے نوٹ کو دیکھتا رہتا ہے۔ اُس کی آنکھوں  
اور چہرے پر افسردگی ہے۔

## منظر: 71

وقت : طلوع آفتاب  
 جگہ : سمندر کا کنارہ

.....

سمندر کے کنارے پر طلوع آفتاب کا منظر ہے۔ ایک نئی صبح نکل رہی ہے۔  
 بندے آسمان پر اڑ رہے ہیں ایک عجیب سی خاموشی ہر جانب ہے۔

// Cut //

## منظر: 72

وقت : دن  
جگہ : حرار  
کردار : پائل، کاکو

پائل حرار کی میزبیاں اتر رہی ہے جب وہ کاکو کو ایک چادر ہاتھ میں پکڑے  
میزبیاں چڑھتے دکھتی ہے۔

دونوں ایک دوسرے کو دیکھ لیتے ہیں۔ پائل اُس کو روک کر پوچھتی

پائل: تو کہاں جا رہا ہے کاکو؟

کاکو: بی جان نے یہ چادر

چڑھانے کے لئے دی

ہے اس کو چڑھانے

آیا ہوں۔

پائل: میں نے سوچا پھر اماں

نے تجھے میرے پیچھے بھیج

دیا ہے..... لا چادر

دے میں خود چڑھاتی

ہوں۔

سکراتے ہوئے کہتی ہے

پائل ہاتھ چڑھاتے ہوئے

ہا کو چنگپا تے ہوئے کہتا ہے

کا کو۔

تہیں پاگل بی بی میں  
خود چڑھاتا ہوں

ارے دے ادھر.....

پاگل:

میں نے کہا ناں میں  
چڑھاتی ہوں..... مجھ

پر بھی کرم کیا ہے سحر سائیں

نے..... اسلم کا اصلی چہرہ

دکھا کر مجھے بچا لیا اُس

نے۔

پادر اُس سے کھینچتے

ہوئے

کا کو انردگی سے اُسے

دیکھتا ہے وہ اب بیڑھیاں چڑھ رہی ہے۔

// Cut //

## منظر: 73

وقت : دن  
 جگہ : مزار  
 کردار : پائل، کا کو

.....

پائل بڑے انہماک اور عقیدت سے مزار پر چادر چڑھا رہی ہے۔  
 کا کو چپ چاپ اُس کا چہرہ دیکھ رہا ہے۔

// Cut //

## منظر: 74

وقت :	دن
جگہ :	مزار کے پاس کوئی جگہ
کردار :	نوٹھی، ماجو، پائل

ماجو کھانے پینے کی کچھ چیزیں لے کر ایک جگہ بیٹھا ہے جب سب سے پہلے نوٹھی نمودار ہوتا ہے۔ وہ زرق برق لباس میں فل میک اپ کے ساتھ ہے اور لہراتا آ رہا ہے۔ ماجو کے پاس آتے ہی وہ تالی بجاتا ہے۔

نوٹھی: آئے ہائے..... تو کون

ہے..... میں تو ماجو سے

ملنے آئی ہوں

ماجو: میں ماجو ہی ہوں

نوٹھی

ماجو چھ شرماکر

مصنوعی حیرانگی سے سینے

پر ہاتھ رکھ کر نوٹھی

یک دم نیچے بیٹھ جاتا

ہے۔

نوٹھی: ہائے میرے اللہ... یہ

شہزادہ چارلس یہاں

اُس کے کپڑوں کو چھوتے

کیسے آ گیا

بجو اس مت کر نوشی

..... اور یہ حلوہ پوری

کھا

حلوہ پوری..... اور

وہ بھی تو کھلا رہا ہے۔

دنیا والو آؤ مجھے

جگاؤ..... میں کوئی

خواب دیکھ رہی ہوں؟

ماجو:

نوشی:

ماجو:

نوشی:

پائل:

ہے

آواز لگاتے ہوئے

ماجو غصے سے دانت

چیتا ہے

وہ یک دم غصے

میں اُس کے

بال نوچے لگتا

ہے۔

تبھی پائل

دہاں آتی ہے

اور بے حد ناراضگی

سے دونوں کو

جھڑکتی ہے۔

دونوں کتوں کی طرح صبح

عی صبح لڑنا شروع ہو

جاتے ہو..... اور کچھ نہیں



تو ایک عورت کا ہی لیا تھا  
کر لیا کرو۔ اور

طوہ پوری۔ یہ کون لایا  
ہے؟

کہتے ہوئے بیٹھ کر  
طوہ پوری کا

لہذا اپنی طرف کھینچی ہے اور لقمہ لیتی ہے۔ ماجو اور نوشی الگ ہو جاتے ہیں اور خود بھی تھے  
لینے لگتے ہیں۔ پائل

ماجو کو دکھتی ہے۔

پائل: آج تو بڑا انگریز بنا ہوا

ہے ماجو۔ نہ وہ نکل

۔ اور کپڑے بھی نئے

دو آئے جڑھ کر اس  
کے بالوں کو سوتھمتی  
ہے اور جیسے خوشبو  
سے محفوظ ہوتی

ہے۔

بالوں میں

بھی کوئی اسپرٹڈ شیمپو لگایا

ہے۔ قصہ کیا ہے؟

ماجو: تادوں کا سارا قصہ تم پہلے یہ

طوہ پوری تو کھاؤ۔۔۔۔۔ میں کھڑا

رہا ہوں۔۔۔ اور ابھی چائے اور

سکرٹ بھی پلو اؤں گا۔

نوشی: لگتا ہے رات کو کوئی ٹونچا

ہاتھ مارا ہے۔

سستی خیر انداز  
میں

ماجو: ایسا ہی سمجھو۔ اور تیرا

سوٹ ختم ہو گیا؟

۔ صبح ہی سیکشن ہش

ہو رہی ہے۔

ہاں ہو گیا ختم سوگ  
 ..... جب زندگی خود  
 ہی ماتم ہے تو میں کس  
 کے لئے کتنا روؤں .....  
 ..... آج قلم انڈسٹری میں  
 ہیروئن کے لئے آڈیشن دینے  
 جارہی ہوں ..... چار ہفتوں  
 میں پورے شہر میں پوسٹروں  
 پر میری ہی تصویریں دیکھو  
 گئے تم ..... قلم انڈسٹری کی  
 بڑی بڑی ہیروئنوں کا  
 پتہ کاٹ دوں گی اور  
 بڑے بڑے ہیرو کے گھرتباہ  
 کر دوں گی ..... بس چار  
 دن کی مہمان ہے نوٹی  
 تمہارے پاس۔

ماجو: تمہارے اسلم کا کیا حال  
 ہے؟

پائل: مر گیا حرام زادہ .....

آئندہ نام مت لینا اُس  
 کا میرے سامنے .....

نوٹی: مرد سارے کتے ہوتے ہیں

ماجو کے عا

پائل: ماجو مرد کہاں ہے .....

مصنوعی سنجیدگی سے بات  
 بدلتے ہوئے آنکھیں مچھاتے  
 ہوئے

پائل کی طرف متوجہ ہو کر

ہنستے ہوئے

ماجو تو ماشیا ہے۔

تینوں ہنتے ہیں  
پھر ماجو ایک ٹھنڈا  
سانس لیتے ہوئے  
کہتا ہے۔

ماجو: رات میری قسمت بدلتے بدلتے  
رہ گئی

پائل: میری بھی

نوشی: میری بھی

بے اختیار  
ہلکی سی افسردگی کے ساتھ  
تینوں اکٹھے کہتے ہیں بے اختیار

تینوں ایک دوسرے  
کا چہرہ دیکھتے ہیں  
اور پھر یک دم کھکھلا  
کر ہنس پڑتے ہیں۔

(بیک گراؤنڈ میں  
تالیوں، بوتلوں  
اور ہٹنگرؤں کا  
شور)